

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

Prix: 5 cts.

Série C, Vol. III No. 49

Vendredi le 13 février 1959

Editeur: "Le Peuple Ltée"

Vastes projets de travaux publics

A la requête du conseil municipal de Montmagny nous publions ci-après une nomenclature descriptive des travaux publics que la ville voudrait entreprendre. Un estimé du coût de ces travaux est en voie de préparation et il sera publié très prochainement en détail. C'est à cette fin qu'un projet d'emprunt à long terme sera présenté aux contribuables dans quelques semaines. Nous invitons donc nos lecteurs à étudier attentivement l'énoncé ci-après:

QUARTIER CENTRE:

Elargissement des rues coin St-Etienne et St-Magloire.

Prolongement de la rue de la Fabrique jusqu'à la route Trans-Canada

Déplacer vers le nord la maison de M. Roland Simoneau, coin des rues St-Joseph et du Manoir.

Déplacer et reposer l'autre côté du trottoir, une borne-fontaine de la rue St-Joseph.

Réparation au trottoir, et refaire une couche d'asphalte dans la côte de la rue du Manoir.

Redressement et refaire le trottoir de l'Avenue des Bouleaux, de l'Hôtel Montmagny à l'Avenue des Erables.

Réparation de trottoirs, aussi asphalter chaque côté de la rue jusqu'au dit trottoir de l'Avenue des Erables.

Asphalter jusqu'au trottoir des rues Couillard et Patten.

Acquérir si possible, de la manufacture de meubles "Montmagny Furniture", la lisière de terrain qu'il

ya au sud du pont Rivard en venant vers l'ouest côté nord de la rivière du Sud, afin d'y faire un parc public.

Acquérir si possible, par l'entremise du Gouvernement Provincial, du tuyau de ciment afin de fermer le fossé qui existe du côté nord de la route Trans-Canada, à l'est de la rue du Quai allant jusqu'à la route descendant au Quai Boulanger.

Réparation au trottoir de la rue du Quai, rendre l'asphalte au dit trottoir ainsi que le parachèvement en asphalte de cette rue sur toute sa longueur.

Gravelage et posage d'une couche d'asphalte ainsi que prolongement de trottoir sur l'Avenue des Erables Nord.

Faire nouvelle course d'égouts et d'aqueduc sur les terrains de Robert Bernier afin de pouvoir raccorder les nouvelles propriétés qui s'y construiront.

(suite à la page 4)

Cinquième victoire des Lachance

Les cinq frères Lachance, de Montmagny, ont démontré, dimanche dernier, en remportant, pour la cinquième fois consécutive, les honneurs de la course en canot à travers le fleuve glacé, qu'ils restraient les maîtres incontestés de ce sport périlleux. Par un froid rigoureux mais sec, les cinq hardis nautonniers ont ramé et tiré leur embarcation spécialement construite pour cet exploit de la rive de Québec au Quai de Lévis en 26.56.

Joseph, Eucharé, Jean-Marc et Paul Eugène de Montmagny ainsi qu'Anselme de Québec constituent une équipe de rudes et endurants rameurs dont la victoire en classe professionnelle est devenue coutume et tradition pour ne pas dire formalité en cette classique hivernale.

Nos concitoyens qui couraient sous les couleurs de la brasserie "Molson's" ont ainsi remporté le trophée "Immeubles Montcalm" et la bourse de \$800.00.

Une foule de plusieurs milliers d'amateurs s'est passionnée, sur les deux rives du fleuve, pour cette épreuve de courage et d'habileté.

Ce furent les amateurs qui ouvrirent les activités et l'équipe Meeteau s'assura les honneurs de la cour-

se en 27.04, soit quelques secondes de plus seulement que les Lachance chez les professionnels.

La lutte fut âpre dans le camp de ces derniers et les vainqueurs ne l'emportèrent que de justesse sur leur plus proches rivaux, l'équipe Mailloux, qui manoeuvra fort habilement. Les résultats traduisent d'ailleurs cette rivalité et la lutte farouche que se livrèrent les pros.

CLASSE PROFESSIONNELLE

25—Joseph Lachance,	27.56
22—Gaudiose Mailloux,	27.04
27—Alfred Roy	30.48
26—Albert Vézina,	31.35
23—Jos Bouchard,	32.01
21—Marius Lachaine,	33.40
24—Horace Desgagnés,	39.59

Grand'maman de toutes les tisseuses



GRAND-MAMAN DE TOUTES LES TISSEUSES: Mme Edouard, 72 ans, de St-Jean Port-Joli, est une des tisseuses les plus renommées au Canada. On la voit à l'oeuvre ci-haut au kiosque de la Brasserie Dow, qui a rendu hommage aux artistes du Québec lors de l'Exposition Nationale de l'Hôtellerie tenue à Montréal récemment. Le kiosque de la Dow, un magnifique comptoir d'artisanat, fut jugé parmi les meilleurs et le même thème sera répété lors du Salon d'Agriculture au Palais du Commerce du 13 au 22 février. Sur la photo ci-haut Mme Chamard est en train de tisser en compagnie de sa nièce, Mlle Thérèse Chamard.

28 prisonniers dans les geôles de Montmagny

L'encombrement qui sévit dans les prisons a eu un retentissement à Montmagny puisque les cellules de la prison du Palais de Justice se sont garnies de pensionnaires, cette semaine. Le nombre des détenus vient en effet d'atteindre le record de 28 par suite de la décision des autorités pénitenciaires de Québec d'envoyer un certain nombre de leurs "clients" à Montmagny.

Au Palais de Justice

LIQUEURS

Pour infractions à la loi provinciale des liqueurs, un hôtelier de Buckland a été condamné à une amende de \$100. et les frais sur une première offense, \$150. et les frais sur une seconde et à \$200 et les frais sur une troisième offense.

Un individu de Ste-Perpétue qui vendait des liqueurs alcooliques sans permis a écopé d'une amende de \$50. et les frais.

CIRCULATION

Un automobiliste de Ville Jacques Cartier qui avait laissé conduire son auto par un chauffeur n'ayant pas de permis a été condamné à une amende de \$50. et es frais.

Vif retentissement de l'exploit des touristes américains

Dans notre édition de vendredi dernier, nous annonçons, en primeur, qu'un groupe de touristes américains de Ashland, Maine, était en route pour accomplir la liaison entre leur ville et Québec, via Daquaam.

Dès samedi, la presse québécoise donnait à cet exploit le retentissement qu'elle mérite. Nous reprodui-

sons, ci-après, le reportage de Denis Paré, du Soleil:

N'écouterait que leur courage et mésestimant sans doute un peu trop les dangers d'un long voyage en pareille saison, surtout si l'on est assez audacieux pour entreprendre un voyage le vendredi au cours du présent hiver remarquable par ses tempêtes de fin de semaine, quatre-vingt-douze Américains de Ashland, Maine, ont passé une partie de la nuit dans les bois qui séparent le Québec de cet état. Ils étaient attendus à huit heures, hier soir.

Disons tout de suite que le voyage de ces courageux touristes avait un double but: participer au Carnaval d'hiver, et démontrer aux autorités américaines la nécessité de construire une route reliant directement Ashland et la frontière québécoise. (Le point d'entrée au

Canada se ferait à Daquaam, dans notre comté.)

Une imposante délégation de la Chambre de Commerce de Québec devait rencontrer les hardis voyageurs au Rond-Point à Lévis, à huit heures, hier soir.

Tard dans la soirée, on apprenait que les membres de la Chambre avaient modifié leur plan à cette réception de crainte de passer, eux, la nuit ou presque au Rond-Point de Lévis.

Exploit peu commun

Les Américains, qui sont friands pour les choses susceptibles de faire parler d'elles, avaient tout prévu, sauf la tempête dans les bois du Maine. Pour franchir une route forestière peu recommandable, qui s'étend sur une distance de 102 milles, les touristes ont formé une caravane de 32 voitures. Ils étaient évidemment au courant des

(Suite à la page 8)

En prison pour refus de pourvoir

Un individu de St-Camille de Belchasse, Rager Lavallée, a été condamné par le juge Michaud, en cour des Sessions de la Paix, à Montmagny, à subir un emprisonnement de six mois pour refus de pourvoir aux besoins de sa famille. Deux inculpations pesaient sur l'accusé et la sentence a été la même dans les deux cas.

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Publié à Montmagny
le vendredi de chaque semaine par
"LE PEUPLE", Limitée
A la Rédaction:
P. Gros d'Aillon



Téléphone: 533
C.P. 128



EDITORIAL

Il faudrait rendre leur visite aux pionniers d'Ashland

A la suite de l'éditorial que nous avons écrit la semaine dernière et surtout, après l'accueil spectaculaire réservé à Québec aux valeureux pionniers de la liaison automobile Ashland-Daquaam, de nombreuses suggestions nous ont été faites pour promouvoir le projet de construction d'une route entre cette ville américaine et la nôtre.

L'une des meilleures suggestions nous vient certainement d'un de nos lecteurs qui propose qu'une délégation partant de Montmagny rende aux américains leur courtoise et méritoire visite. Ce ne serait pas un inédit, puisque, l'an dernier, deux résidents de notre comté, dont le maire de St-Just, M. Forgues, ont réalisé cet exploit sans trop de difficultés. Consulté à ce sujet, M. Forgues s'est dit prêt, cette année, à guider une caravane d'automobiles, bien équipées, à travers la forêt pour faire la jonction entre Montmagny et Ashland. Mieux encore: on nous dit que si une telle initiative était prise du côté canadien, nos amis d'Ashland prépareraient une réception mémorable et feraient une publicité considérable à l'affaire.

A la faveur du retentissement que vient d'avoir le voyage Ashland-Québec dans la presse québécoise, alliés à la persévérante obstination de nos voisins, nous pouvons, de notre côté, donner un nouvel élan à ce projet si souhaitable pour Montmagny et les paroisses du sud du comté.

Il est certainement du ressort de la Chambre de Commerce de Montmagny d'organiser un tel voyage. Il ne sera pas difficile de trouver une cinquantaine de courageux sportifs pour se prêter à l'expérience. Les américains l'ont bien fait, pourquoi pas nous?

Nous avons été assurés, en connaissance de cause, qu'un groupe de représentants des paroisses de St-Paul, St-Just, Daquaam, Lac Frontière, seraient prêts à se joindre au mouvement et à constituer une caravane imposante qui irait, le plus tôt possible, rendre leur visite à nos amis d'Ashland.

Une telle initiative serait certainement bienvenue et pourrait impressionner les autorités américaines puisqu'elle démontrerait que la nouvelle voie de communication est impatientement attendue. Rien ne vaut l'exemple pour promouvoir les actes. A quand le voyage Montmagny-Ashland? Nous en serions et bien d'autres.

P.G.A.

-LETTRE OUVERTE-

N.D.L.E. — Les opinions émises sous cette rubrique sont strictement celles de leurs auteurs et n'engagent en rien la direction de notre journal qui offre à chacun le droit de s'exprimer librement.

Messieurs les Directeurs,
Poste C.K.B.M.
8 rue St.Thomas,
Montmagny.

Messieurs;

Vous comprendrez, messieurs les directeurs, que je suis fier et heureux des succès remportés par C.K.B.M. lors du 5ième anniversaire de fondation. Etant donné que vous ne m'avez pas procuré aucune occasion, de vous féliciter par la

voix de la radio, je profite de l'hospitalité du journal local pour le faire, ceci pour le bel effort déployé par les organisateurs et les artistes. C'était bien la première préoccupation des fondateurs de C.K.B.M. que celui de travailler au développement des talents locaux. Il convenait très bien que ce fut exécuté en entier par des gens de chez nous. A tous, sincères félicitations.

Je ne prétends pas être le pionnier de la radio à Montmagny. Ce rôle revient à monsieur Albéric Marquis, autrefois, de l'Office National du Film. C'est lui qui a fait les premières expériences aux temps héroïques pour l'établissement d'un poste radiophonique à

Avez-vous une question à poser concernant

L'assurance-chômage ou le placement

Nous publions sous la présente rubrique des questions concernant l'assurance-chômage et le placement ainsi que les réponses données par la Commission d'assurance-chômage.

Si un point en particulier touchant l'assurance-chômage vous semble obscur, n'hésitez pas à adresser votre question au bureau de la Commission d'assurance-chômage, à Montmagny. Nous vous en communiquerons la réponse sous la présente rubrique.

Voici quelques questions et réponses susceptibles de vous intéresser:—

Q.— Si je n'ai que 13 semaines de timbres-pêche, mes timbres quotidiens peuvent-ils compter pour faire 15 semaines? On me dit que je dois avoir 15 semaines de timbres-pêche pour avoir droit aux prestations. Je n'ai pas d'autres timbres-pêche vu que sans appât la pêche est impossible.

R.— Une personne doit avoir 15 semaines de contributions depuis le samedi précédant le 31 mars pour être admissible aux prestations saisonnières comme pêcheur ou autrement. Les contributions de la pêche et les contributions ordinaires sont bonnes pour les prestations saisonnières.

Q.— J'ai 20 semaines de contributions. Puis-je commencer à retirer des prestations à partir du 1er décembre? Si oui, jusqu'à quelle date?

R.— Vous pouvez être admissible aux prestations saisonnières si vous avez à votre crédit au moins 15 semaines de contributions depuis le samedi précédant le 31 mars. Si vous êtes admissible, vous aurez droit à cinq semaines de prestations pour six semaines de contributions, mais on cesse de donner des prestations saisonnières après le 16 mai.

Rendez à César... et aux Polonais!



Tandis que le gouvernement de Québec refuse catégoriquement aux Polonais de leur rendre leurs trésors artistiques, le gouvernement d'Ottawa accepte volontiers de rendre au gouvernement communiste de Pologne une partie des trésors qui étaient conservés dans les chambres fortes d'une banque à Ottawa depuis huit ans.

Montmagny. En 1952, les circonstances aidant, je pris l'initiative en vue de la fondation du présent C.K.B.M. Cependant, je trouve bien étrange, monsieur le président qui êtes en même temps le chanteur inconnu, et monsieur l'administrateur de Radio Allégany, que vous n'avez pas songé à m'inviter lors de votre dernière célébration. Vous avez sans doute pensé que vous n'aviez pas besoin de le faire puisque j'étais le promoteur et que toute la population était au courant que je m'étais dépensé sans compter pour que vous puissiez profiter des avantages dont vous jouissez présentement. Il est vrai qu'au moment de l'ouverture, en 54, vous aviez eu la même délicatesse à mon endroit, un profond silence.

Le célèbre chanteur inconnu au

beau se faire photographe avec une grande barbe auprès d'une rigole, il me fera toujours penser au chevalier errant de Cervantes: 'Don Quichotte de la Manche' qui lui se déguisait sous une vieille armure et qui, en compagnie de son acolyte Sancho Pansa, se battait avec des moulins à vent. On pourrait bien faire un autre rapprochement et ajouter que, tout comme notre chanteur inconnu, le chevalier errant possédait un grand cœur, mais qu'il se gardait bien de le porter ailleurs qu'au bon endroit.

Pour terminer sur une note gaie je me demande si, en plus d'avoir contribué à la fondation de C.K.B.M., je n'aurais pas, bien involontairement, doté Montmagny d'un personnage légendaire. Après tout, rien nous dit que notre in-

Avec le SOURIRE

LOCATION TRES ANTICIPÉE

Le directeur d'un théâtre de Londres, où l'on joue une opérette depuis plus d'un an, a reçu une lettre avec un chèque, lui demandant de louer deux fauteuils pour le 25 décembre 1959.

"Je suis actuellement en prison pour un an, écrivait le candidat spectateur et je désirerais passer à votre théâtre la première soirée de Christmas, après ma libération, avec ma femme.

Le directeur lui a donné satisfaction.

QUAND ON N'A PAS
CE QUE L'ON AIME...

A Taiwan, le jour de la cérémonie de son mariage, un Chinois a attendu vainement la femme qu'il aimait et qu'il devait épouser.

Las d'attendre, il a offert à une demoiselle d'honneur de 24 ans de la prendre pour épouse.

Le mariage a eu lieu immédiatement.

NE PAS VOULOIR TROP
BIEN FAIRE

Un jeune homme commande à un fleuriste qu'il connaît bien, deux douzaines de roses rouges pour le 21ème anniversaire de sa fiancée et, joint une carte dans une enveloppe.

"Une rose pour chaque année de ta précieuse existence".
Il ferme l'enveloppe et s'en va, en recommandant au fleuriste de ne pas l'oublier.

—Le fleuriste, croyant bien faire dit à son employée:

—C'est un bon client. Ajoutez une douzaine de roses.

Le jeune homme n'a jamais su pourquoi sa fiancée n'a jamais voulu le revoir.

Questionnaire Canadien

- 1.— Où et en quelle année a-t-on fait le premier usage pratique de l'électricité au Canada?
- 2.— Quelle est l'origine du nom de famille de Yellowknife, dans les territoires du nord-ouest?
- 3.— En 1957, qu'est-ce qui fut le plus considérable, le total des épargnes des Canadiens où le total des taxes payées par eux?
- 4.— En quelle année a-t-on construit le premier câble trans-atlantique?
- 5.— Des 6,000,000 de travailleurs canadiens, combien sont membres d'unions ouvrières?

REPONSES: 5. A la fin de 1957 les unions ouvrières comptaient 1,386-185 membres. 4. En 1958, d'Irlande à Terre-Neuve. 3. Les épargnes furent d'environ \$1,4 milliards les taxes de \$9 milliards. 2. Du nom d'une tribu indienne du nord, les Couteaux jaunes qui portaient des couteaux de couleur brillante faits de cuivre natif. 1. Au environ de 1880, lorsqu'on utilisa l'électricité pour éclairer les moulins de textiles. (Québec-Press)

connu ne passera pas à la postérité et qu'il n'atteindra pas la célébrité dans les annales radiophoniques. Il sera sans doute mieux connu sous le nom de Don Quichotte de la Rigole.

amicalement
Roger Boulanger,
34 du Manoir,
Montmagny.

(Actionnaire de Radio Allégany Inc.)

La vie de

Sir Etienne-Pascal Taché

par l'Hon. Antoine RIVARD

III—SUITE

Etienne Pascal Taché fut réélu député de l'Islet aux élections de 1844, et il le demeura jusqu'au 1er juillet 1846. Les historiens rapportent que le docteur Taché ne parlait pas souvent, se réservant pour les grandes occasions, mais produisant toujours une profonde impression lorsqu'il prenait la parole. On a écrit de lui que "ses discours, dans les grandes occasions étaient toujours semés de quelques unes de ces phrases qui restent parce qu'elles caractérisent et peignent la chose, la personne ou la situation".

La deuxième session du deuxième Parlement sous l'Union fut ouverte à Montréal, le siège du Parlement voyageant alternativement entre Kingston et Montréal, et c'est Lord Cathcart qui présidait cette cérémonie le 20 novembre 1846. C'est à cette session que le gouvernement proposa sa loi de milice qui passa sans opposition, les deux côtés de la Chambre étant unanimes à vouloir mettre la milice sur un pied efficace. Etienne Pascal Taché fit, à cette occasion un discours rempli de patriotisme. Après avoir rappelé les exploits de ses compatriotes en 1812, il assura la Chambre qu'ils étaient prêts à tenir une conduite aussi héroïque lorsque l'occasion s'en présenterait:

"Ce que nos pères ont fait, dis-je, ce que nous avons fait nous-mêmes pour la défense de cette colonie, nos enfants seraient encore prêts à le faire, si l'on voulait rendre justice au pays. Notre loyauté à nous n'est pas une loyauté de spéculation, de louis, de shillings et deniers, nous l'avons pas constamment sur les lèvres, nous n'en faisons pas un trafic. Nous sommes dans nos habitudes, par nos lois, par notre religion, monarchistes et conservateurs. Tout ce que nous demandons, c'est que justice soit faite; et si un ennemi se présente, vous verrez nos légères et joyeux bataillons voler à sa rencontre comme à un jour de fête et présenter hardiment leurs poitrines au fer de l'assaillant. Mais, diront nos détracteurs, vous êtes des mécontents; un membre qui n'est pas à sa place nous disait, il y a quelques jours, vous êtes des intraitables; vous êtes des rebelles, nous diront les ultra; nous possédons seule la loyauté par excellence! Mille et mille pardons, d'une mère, et non comme des bâtarde; un peu plus de justice égale, non dans les mots, mais dans les actes; je réponds que si jamais ce pays cesse un jour d'être britannique, le dernier coup de canon tiré pour le maintien de la puissance anglaise en Amérique le sera par un bras canadien"

Au sujet de ces paroles souvent citées et qui ont été l'objet de bien des critiques, Paul de Causes écrivit dans le Bulletin des Recherches Historiques: "Ces paroles ayant été prononcées en réponse à un député du Haut-Canada, qui mettait en doute la loyauté des Canadiens-français, ne sont pas la preuve d'un loyalisme exagéré, si on tient compte des circonstances dans lesquelles elles furent dites".

Taché avait payé de sa personne pour avoir le droit de parler

comme il l'a fait. Par sa conduite généreuse durant la guerre de 1812 il croyait justement avoir prouvé la loyauté des siens et la sienne à la Couronne Britannique et il réalisait également que sous l'empire des libertés constitutionnelles anglaises, justement conçues et libéralement respectées, les droits de sa race seraient efficacement protégés.

L'Histoire a d'ailleurs pleinement justifié cette courageuse déclaration. C'est parce qu'au sein de l'Empire Britannique nous avons conquis les libertés nécessaires à notre survivance que nous n'avons jamais refusé aucun sacrifice, même celui du sang, que réclamait notre nouvelle allégeance. C'est parce que les institutions anglaises fondées sur la liberté du citoyen, la justice égale pour tous et le bon sens, nous assurent une protection et une atmosphère où nous pouvons grandir et nous développer sans rien perdre de notre caractère ethnique, que nous avons cru devoir défendre l'autorité royale installée dans notre pays, quand elle a été mise en péril. La fidélité de Taché à la Couronne anglaise était, comme la nôtre, subordonnée au devoir d'assurer notre survivance, comme groupe français et catholique.

Le docteur Taché demeura député du comté de l'Islet jusqu'au 1er juillet 1846, date à laquelle, sur l'avis de ses amis et collègues du parti Bas-Canada, il accepta le poste d'Adjudant général de la Milice du Bas-Canada. Il occupa ces importantes fonctions jusqu'au 11 mars 1848. Il fut remplacé, comme député de l'Islet, par un ancêtre d'une autre belle famille de Montmagny, C. F. Fournier.

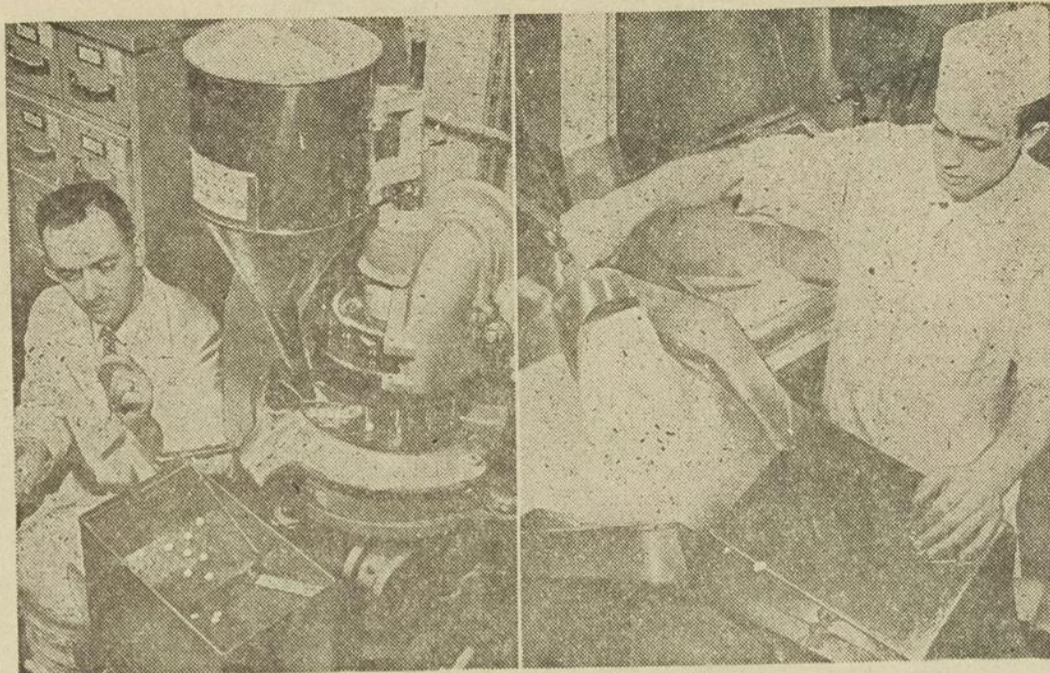
En 1848, Lord Elgin, Gouverneur, forma un nouveau Ministère avec Louis Hyppolite Lafontaine et Robert Baldwin, comme Premier ministre, et sur les pressantes invitations de Lafontaine, Etienne Pascal Taché consentit à entrer dans le ministère avec le portefeuille de Commissaire en Chef des Travaux Publics. Le 23 mai 1848 il était nommé Conseiller Législatif.

La session de 1849 a été l'une des plus mémorables que l'Histoire rapporte de toutes celles qui ont été tenues sous l'Union, tant à raison de la législation importante qui y fut présentée que par les réactions populaires violentes qu'elle provoqua. Parmi les nouveaux députés que comptait le Parlement cette année-là, il faut nommer le député Georges Etienne Cartier qui devait, par la suite, jouer un rôle immense dans l'enceinte parlementaire de notre pays. La disposition de l'Acte d'Union proscrivait la langue française du Parlement avait été rappelée par Londres et Lord Elgin lut le discours du trône dans les deux langues. C'est durant cette session que fut présenté le bill concernant les pertes subies durant la rébellion 1837-38.

Le premier projet, originant dans le Haut-Canada, prévoyait des indemnités accordées aux sujets loyaux dont les propriétés et les biens avaient été endommagés durant la révolte. Le bill présenté en 1849 allait plus loin et accordait des

(Suite à la page 7)

Nouveau médicament antialcoolique développé par des savants canadiens



Un nouveau médicament efficace contre l'alcoolisme vient d'être mis au point par le comité consultatif médical de la fondation canadienne de la recherche sur l'éthylisme. Il s'agit de "temposil", obtenu seulement sur ordonnance médicale et dont les effets ressemblent à ceux de l'antabuse, sauf qu'ils n'ont aucune séquelle. Des expériences ont été tentées après qu'on eut remarqué un flux sanguin très marqué au visage chez des employés de la compagnie "Cyanamid", de Niagara-Falls, Ontario, après quelques verres de bière ou de spiritueux. Temposil est un dérivatif de la cyanamide. M. Frank Bowie (à gauche), examine des comprimés prêts à l'emballage et M. Jean Bienvenu (à droite), mélange les ingrédients en poudre.

Au Tableau d'Honneur à l'école Beaubien

(garçons)		6e année: "A"		5e année "A":	
"Au tableau d'honneur" pour janvier		1. Jean LANGLOIS	88.2	1. Roger ROBIN	95.5%
7e année:		2. Yvon PAQUET	88	2. François POIRIER	91.3
1. Gilbert FOURNIER	90.2%	3. Jean GUAR	87.2	2. Richard PROULX	91.3
2. Paul SAMSON	89.2	4. Bertrand GOBEL	85.5	4. Renaud LANGLOIS	90.4
3. Jules METIVIER	87	5. Richard COULOMBE	85.2	5. Guy FOURNIER	87.6
4. Roger GERVAIS	86.2	6e année "B"		5e année "B":	
5. Vianney THIBAUT	84.5	1. Pierre CORRIVEAU	88. %	1. Marc BELLEC	95.3%
6e année Spéciale:		2. Claude HUDON	87	2. Jacques DESJARDINS	90.3
1. André OUELLET	95.7%	3. Benoît FRADETTE	86	3. Yves MAURAS	89.7
2. Jacques LAMONDE	93.2	4. André MORIN	84.7	4. Jean-Marc LAPRISE	87
4. Pierre HEBERT	90.5	5. Gilbert BERNIER	83.7	5. Yvon DESROSIERS	86.3
5. Claude CARON	88				

Unité Sanitaire

Lundi 16 février:
ST-PIERRE
2 hrs: Clinique de bébés au village
Mardi 17 février:
ST-PAUL
2 hrs: Clinique de bébés.
Mercredi 18 février:
STE-APOLLINE
2 hrs: Clinique de bébés.
Jeudi 19 février:
UNITE SANITAIRE
2 hrs à 4: Clinique de bébés.
Vendredi 20 février:
STE-EUPHEMIE
2 hrs: Clinique de bébés.
Dr. A. Dumas m.h.

CONSEIL DE LA SEMAINE

Les coins noirs dans les corridors et les escaliers peuvent être la cause de chutes dangereuses. Lorsqu'il est nécessaire de traverser des parties mal éclairées de la maison, prenez soin de vous munir d'une lampe de poche pour vous orienter.

Campagne du Timbre de Noël

ST-PIERRE
Souscription de \$5.00
M. Léopold Cloutier.
Souscription de \$2.00
M. Marcel Samson.
MONTMAGNY
Souscriptions de \$2.00 MM. Laurent Côté, Ludger Gendron, Jean-Louis Levesque, Réal Proulx, Marcel Rueland, Société Coopérative Agricole de St-Thomas.

Les "3 GRANDS" avantages d'un soulier: Élégance, confort et qualité

Vous les trouverez TOUS ici dans vos modèles préférés



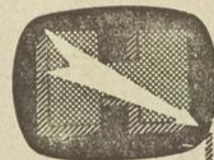
"La plus confortable chaussure que j'aie jamais portée... et quelle apparence!"

Soulier genre mocassin, confortable. Merveilleuse semelle Jumbo en caoutchouc-mousse, jeune, élastique. Deux oeillets.

\$7.99



Souliers sport HEWETSON



Qualité
Élégance
Confort

Nous croyons sincèrement qu'il n'y a pas de meilleures "aubaines" cette saison en fait de souliers. Venez le constater par vous-même.

Nous offrons les chaussures de HEWETSON of CANADA

Comptoir de Chaussures Enr.

M. REAL MONTMINY, PROP.

30 RUE ST-JEAN-BAPTISTE TEL:312

Vastes projets de...

(suite de la page 1)

QUARTIER SUD:

Trottoir à faire du côté ouest du Blvd. Louise aussi rendre l'asphalte au trottoir dans cette rue.

Achat d'un terrain au coin des rues St-Georges et Ste-Marguerite, afin d'y améliorer la circulation à cet endroit.

Faire transférer si possible les lignes d'électricité de la Cie Québec Power du côté nord de la rue St-Ignace à partir du pont du Bras jusqu'à l'église St-Mathieu.

Poser une borne-fontaine au sud de la rue Ste-Anne.

Posage de grilles pour faciliter l'égouttement de l'eau sur la rue St-Ignace.

Redressement de rue et réfection de trottoir du côté nord de la rue St-Ignace en face de chez A.A. Blais

Achat de terrain et réfection de trottoir pour amélioration des coins St-Georges et Legendre.

Réparation et asphaltage de la rue St-Georges.

QUARTIER INDUSTRIEL:

Faire un bout de trottoir sur la 7ième rue, côté sud, et rendre l'asphalte au dit trottoir.

Même chose du côté sud et à l'ouest de la 6ième Rue.

Asphaltage sur la 4ième Rue. Asphaltage et travaux d'égouts sur la 3ième Avenue.

Rendre l'asphaltage au trottoir sur la 4ième, 5ième, et 6ième Avenue

Voir à faire égoutter le fossé de la succession de Narisse Morin sur la 6ième Avenue.

Installation d'une course d'égouts et d'aqueduc pour futur développement sur la 3ième Rue.

Faire construire un trottoir du côté nord de la rue St-Octave, ouest 3ième. Avenue et poser asphalte.

QUARTIER OUEST:

Refaire course d'égouts ainsi que nouvelle course devant servir à a-

méliorer l'égouttement des quartiers centre, ouest et industriel afin de répondre au développement futur de ces quartiers et éviter ainsi l'eau de s'infiltrer dans certaines caves.

Achat de terrains pour élargissement du côté ouest de la rue St-Magloire entre la rue St-Jean-Baptiste et la sortie de Ste-Marie.

Achat de terrain et de propriété pour permettre l'élargissement de la rue Ste-Brigitte entre les rues St-Jean-Baptiste et Taché.

Continuation de la rue du Peuple vers l'ouest jusqu'à la 3ième Avenue Nord.

Achat de la propriété de M. Armand Bonet afin de permettre l'élargissement de la 3ième Avenue Nord à la route Trans-Canada.

Asphaltage d'un trottoir à l'autre et dans toute sa longueur la 3ième Avenue.

Posage d'une nouvelle couche d'asphalte d'un trottoir à l'autre, et dans toute sa longueur, sur la rue Frontenac.

Rendre l'asphalte aux trottoirs sur les suivantes: Ste-Brigitte, ouest de la rue Taché, rue Lavergne aussi partie de trottoir à faire sur cette dernière rue.

Poser plus profondément les canaux d'égouts sur la Lavergne, afin d'y faciliter l'égouttement.

Refaire une couche d'asphalte d'un trottoir à l'autre sur toute sa longueur de la rue Collin.

Faire faire trottoir et asphaltage la rue Montmagny, aussi compléter le gravelage de cette rue.

Rendre l'asphalte au trottoir sur la rue St-Octave, côté est de la 3ième Avenue.

Gravelage, trottoir et asphaltage de la rue Bernatchez.

Les policières se prennent au sérieux...



Après une leçon, la policière, Mme Ruth Ireland, soulève sur son épaule, sans difficulté, le professeur Paddy Ward. Trois autres femmes-policieres suivent des cours de judo de douze semaines, à York, Ontario; ainsi, elles n'auront pas à craindre les attaques-surprise des apaches. Seize futurs policiers se trouvent actuellement à l'entraînement à York. Les policières peuvent pratiquer toutes les prises de corps imaginables... Mais il paraît qu'il en reste toujours à apprendre...

Spécialités:

Steak
Spaghetti
Hot Chicken
Club Sandwich

RESTAURANT

Bel Air

Benoit Morin, Prop.
"L'Endroit pour bien manger"
Repas à toutes heures

Tél. 850 Route Trans-Canada, Montmagny, Qué.



Matériaux de construction

M. Jos. Proulx, autrefois de Lemieux et Proulx, est maintenant propriétaire de **MARCELLIN LETOURNEAU INC.** à L'Isletville et Montmagny

PLANCHES MURALES — CONTRE-PLAQUE — BRIQUES
BLOCS DE CIMENT — LAINE MINÉRALE — CIMENT
CHEMINEES FIRE CHIEF — PEINTURE GLIDDEN, etc..

JOS. PROULX

Montmagny 5 rue Morin Montmagny L'Isletville
Tél.: 569w Champlain: 7-5262

Annonces classifiées

A VENDRE

Restaurant et commerce d'articles de sport.

S'adresser:

Transactions Immobilières Enr.

L. Boulet, gérant

24 Ste-Marie Montmagny Tél: 1145

Un bon territoire vous attend dans votre comté! Venez-y à commission généreuse: VITAMINES — ESSENCES — PRODUITS CULINAIRES — COSMÉTIQUES — NECESSITES pour la Maison et la Ferme. Nos spéciaux ouvrent les portes aux ambitieux qui veulent réussir. Demandez catalogue gratis:

FAMILEX, Dept. 99
1600 Delorimier, Montréal

"VOUS DESIREZ AUGMENTER VOS REVENUS? Jito vous offre la solution. Venez nos 225 produits régulièrement ou à temps partiel, dans les deux paroisses de Montmagny. Articles de toilette, médecines, culinaires, thé café. Nos offres de produits gratuits vous ouvrent les portes. Gagnez de \$50. à \$85 par semaine. JITO, Dépt. 4, 5130, St-Hubert Montréal".

DEMANDE: Homme compétent comme Détaillant dans le Co. Montmagny. Expérience pas nécessaire. Excellente occasion de s'assurer un vieux commerce profitable ou les Produits Rawleigh ont été vendue pendant des années. Gros profits. Produits fournis à crédit. Rawleigh's, Dept. B-526-163, 4005 rue Richelieu Montréal.

Agréable et très profitable, vendez les cosmétiques AVON. Toute représentante Avon vous le dira; à plein temps ou à temps partiel c'est profitable. Beaux territoires libres dans Montmagny, l'Islet et Bellechasse. Veuillez vous adresser à Casier Postal 432, Montmagny.

A LOUER ou A VENDRE

Deux propriétés à louer ou à vendre. S'adresser à Immeubles Montmagny, rue St-Magloire, Montmagny, tél. 105.

AUBAINES

A MONTMAGNY

Propriété à vendre en face de l'église avec terrain sur la rue de l'Anse.

Propriété, dans la 7e rue, plain-pieds, à vendre.

Propriété rue St-Ignace. Terrain 182 x 75.

Propriété plain-pied à St-Valier route Trans-Canada.

Propriété. 3 logements, neuf, à St-Paul.

Maison, 2 logements, située sur la 5e rue; grand terrain.

Maison neuve à vendre, avec terrain de 175' x 75'

Très beau terrain sur l'Avenue des Erables 50' x 93'

Deux grandes terres avec roulant, situées près de Montmagny.

Belle propriété avec grand terrain, sur la rue St-Pierre. Bonnes conditions.

Deux propriétés avec grand terrain situées sur la rue des Erables. Bonnes conditions.

Propriété sur la rue St-Augustin. Bon marché.

Propriété sur la rue Champlain comprenant deux logements.

Belle terre à bois à vendre.

Plusieurs terrains à vendre.

Propriété avec manufacture, libre à l'acheteur — Grand terrain

Nous avons aussi plusieurs autres gros commerces que nous ne pouvons annoncer. Consultez-nous,

nous, nous pouvons vous guider dans vos achats d'immeubles et vous faire économiser beaucoup d'argent.

Pour renseignements concernant ces offres, s'adressez à:

LES IMMEUBLES MONTMAGNY ENR.

Robert Bernier, gérant

Membre de la
Chambre d'Immeubles

3, rue St-Magloire,
Tél.: 105, Montmagny.

Cette renarde aime la TV et la gomme



A ceux qui prétendent qu'on ne peut dresser un renard, BILL et JOHN FITZPATRICK, de London, Ontario, âgés respectivement de 14 et 17 ans, répondent par l'exemple de cette renarde de 4 ans, "Reddy", qu'ils ont capturée et domestiquée quand elle n'était encore qu'un renardeau. Reddy aime la gomme à mâcher et la télévision et, l'été, adore se promener en chaloupe, à l'avant de l'embarcation pour mieux tout voir... on est de son sexe, après tout! Elle ne risque toutefois pas de devenir un "enfant gâté", car ces deux adolescents élèvent aussi un lapin, un canard et 43 chinchillas.

SERVICE GRATUIT

du posage de pré-larts, tapis ou tuiles achetés de

Bertrand Blanchard

19, rue St-Jacques — Montmagny

Vous ne payez que le prix courant. Pour échantillons ou estimé, venez ou téléphonez à 277-W

JE SUIS UN DE VOS VOISINS



L'assurance-vie est ma profession

Puis-je vous être utile?

Ls-P. FORTIN

3e Avenue, Montmagny
C.P. 1033 Tél.: 960

SUN LIFE DU CANADA

NOUVELLE METHODE DE TRAITER LE PETROLE

Sarnia, Ont. - 10 - A la nouvelle usine pétrochimique de l'Imperial Oil, un dérivé du pétrole, d'abord chauffée à la température de fusion de l'aluminium, est ensuite refroidi à 158°F.

Ces extrêmes de température aident à rompre les molécules de pétrole et à en tirer la matière première de centaines de produits d'u-

dies. On y trouve pas moins de deux milles de routes pavées.

Aux yeux du visiteur il est difficile de se rendre compte du genre de traitement qu'on y applique. Où donc se cache le personnel? La réponse est très simple: à l'exception du contremaître et d'un certain nombre d'ingénieurs préposés à la surveillance du traitement, sept hommes suffisent à assurer la bonne marche

criblé d'interrupteurs, de boutons, de cadrans, porte en outre un diagramme complet de la marche des opérations, depuis la matière brute jusqu'au produit fini. Les voyants clignotent, les messages téléphoniques s'entrecroisent, le télétype bourdonne sans arrêt.

Un appareil automatique, l'analyseur permanent, est prêt sans cesse



sage courant: pneus d'automobiles, carreaux de parquet, antigel, tuyaux et pellicule de plastique ainsi que détergents.

Pour arriver à traiter le pétrole dans ces conditions rigoureuses, il a fallu un personnel expérimenté, disposant d'un outillage d'une valeur de plus de \$28,500,000, dont des tours, réservoirs, fours, pompes et canalisations. Le personnel assure le bon fonctionnement de ces appareils avec l'aide de l'automatisation — progrès indispensable à une entreprise de ce genre.

Le visiteur des terrains de l'usine se voit au coeur d'une cité industrielle de 50 acres, aux formes géométriques, dotée de tous les perfectionnements. Elle possède même son propre réseau téléphonique, ses canalisations d'égout et d'approvisionnement d'eau contre les incen-

des opérations pendant chacune des trois relèves quotidienne de huit heures. Parmi des techniciens expérimentés au travail des raffineries, ces hommes ont été choisis et formés spécialement en vue d'un travail en grande partie fondé sur l'automatisation.

C'est dans les laboratoires, les ateliers d'entretien et autres postes auxiliaires qu'il faut chercher le personnel des opérations pétrochimiques de l'Imperial Oil. Dix-sept chimistes, techniciens et autres employés de laboratoire consacrent tout leur temps à ces travaux. Le personnel d'entretien inclut une cinquantaine d'hommes.

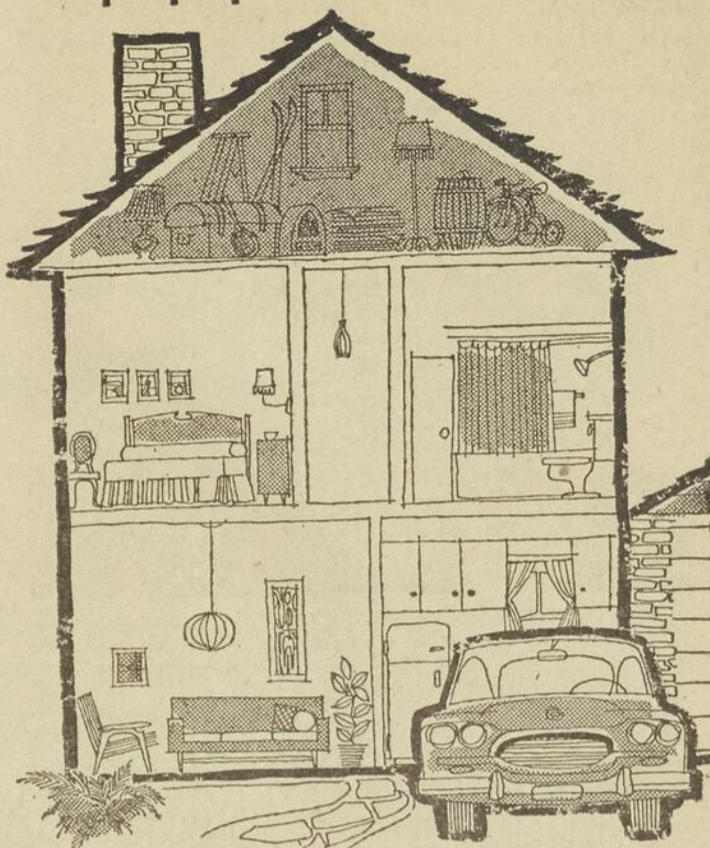
Le centre nerveux de l'usine est un bâtiment hexagonal aux immenses baies vitrées, qui rappelle assez le théâtre des Festivals shakespeareiens de Stratford, Ont. A l'intérieur un panneau de contrôle bleu pastel

à déceler les impuretés, s'il s'en trouve dans les produits. Il recueille en quelques minutes des renseignements qu'on n'aurait pu obtenir auparavant qu'au prix de longues heures d'essais en laboratoire.

Au laboratoire d'inspection, tout près, des techniciens examinent les renseignements ainsi obtenus, puis transmettent par télétype les instructions appropriées. Par ce moyen mieux qu'au téléphone, on empêche les malentendus, dans le cas de formules complexes.

L'usine est munie d'un réseau téléphonique remarquable. En 30 endroits — même au sommet des appareils de traitement — les travailleurs peuvent communiquer avec la salle de contrôle en "branchant" simplement un téléphone portatif qui ne requiert ni piles électriques ni autre source extérieure de courant. La voix humaine et un aimant minuscule fournissent en effet toute l'énergie nécessaire. Ce système présente en outre l'avantage d'être peu sensible aux vibrations et aux bruits de l'usine.

Il y a certainement des travaux à exécuter quelque part dans votre maison!



Faites-le dès maintenant, — alors que travailleurs et matériaux sont disponibles

LES AMÉLIORATIONS DE MAISONS PEUVENT ÊTRE FINANCÉES — au moyen de prêts pour l'amélioration des maisons, en vertu de la loi nationale sur l'habitation, par l'entremise de votre banque, . . . jusqu'à concurrence de \$4,000 et remboursables en une période allant jusqu'à 10 ans.

CULTIVATEURS — renseignez-vous sur les prêts pour l'amélioration des fermes, garantis par le gouvernement et disponibles par l'entremise de votre banque, . . . jusqu'à concurrence de \$5,000 et remboursables et une période allant jusqu'à 10 ans. Durant l'accalmie d'hiver, vous pouvez obtenir de meilleurs services et une attention immédiate touchant vos petits travaux, surtout les travaux de réfection, de réparation et d'entretien.

Mais plus important encore, les hommes de métier, moins pressés, peuvent fournir un meilleur travail, plus rapidement et souvent à meilleur compte. Aidez-vous vous-mêmes, tout en aidant votre localité, en faisant exécuter *maintenant* le travail.

Pour conseils adressez-vous au Bureau Local du Service National de Placement Pourquoi attendre au printemps, — Faites-le dès maintenant!



Autorisé par le Ministre du Travail du Canada

8047F

VÉRIFIEZ SI TOUT Y EST

LE TIMBRE
L'ADRESSE DE L'EXPÉDITEUR
L'ADRESSE DU DESTINATAIRE
LE NUMÉRO DE ZONE POSTALE DE ROUTE RURALE OU DE CASE, S'IL Y A LIEU

1. Les nom et initiales du destinataire
2. La rue et le numéro, le numéro de route rurale ou de case postale.
3. La ville (avec, au besoin, le numéro de zone), ou le village
4. La province (ou son équivalent) et le pays
5. Vos propres nom et adresse en haut à gauche ou au verso

POSTES CANADIENNES

Spécialiste

Bureau à Montmagny:
le samedi
à l'Hôpital

Dr Paul Bigué

Ex-élève des hôpitaux
de Montréal et New-York

SPECIALITE:

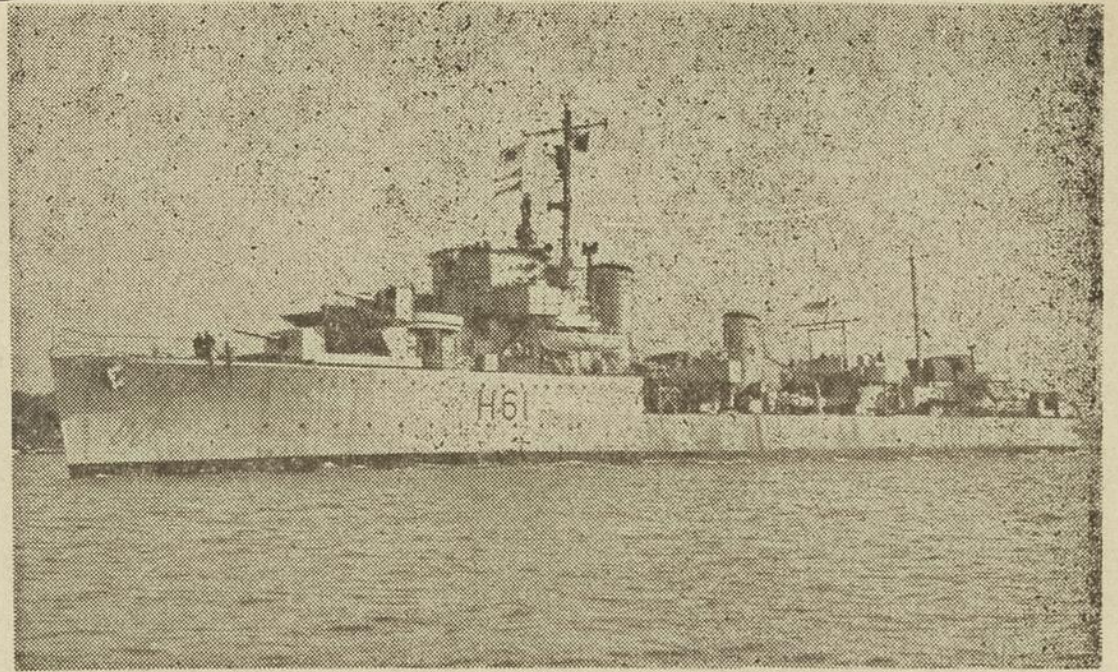
Maladies des Yeux, Oreilles
Nez, Gorge,
449, 3e Avenue — Québec



"Si vous faites confiance aux gens, ils agiront généralement correctement envers vous". C'est du moins la devise de M. Ralph McKenzie, de Brampton, Ontario. Propriétaire d'un "bar" laitier, il a laissé sa caisse enregistreuse sans surveillance pendant plusieurs jours au cours de la période des fêtes. Il s'est contenté de laisser une carte, bien en évidence, portant cette suggestion: Veuillez faire vous-même la monnaie à même la caisse où vous pourrez également laisser une note si vous ne désirez pas payer immédiatement". L'expérience a été un succès. Les employés ont eu congé et les clients ont prouvé leur bonne foi. Il y avait pour \$60.00 de monnaie dans la caisse en plus des billets.



"Annoncez partout la bonne nouvelle!" C'est ce que semble dire Kirk Clouthier, tandis qu'il sonne la cloche. C'est sa façon de marquer le succès d'une campagne de souscription dont les bénéfices — qui ont atteint presque \$300,000 — serviront à subventionner certaines recherches médicales. La Providence aidant, il est possible que ces recherches sauvent la vie de ce petit bonhomme de cinq ans — ainsi que celles de 20,000 autres jeunes victimes canadiennes de la dystrophie musculaire. Kirk, choisi comme symbole vivant de ces malheureux, est accompagné ci-haut de Robert Martin, un sapeur-pompier qui, comme des milliers de ses confrères, a aidé à mener à bonne fin la cinquième campagne consécutive contre la dystrophie musculaire.



— L'ANCIEN — Le premier Gatineau (anciennement l'Express de la Marine anglaise) fut armé dans la MRC le 3 juin 1943. Il fut un des six destroyers remis au Canada par le gouvernement britannique en vue de renforcer l'escorte des convois dans l'Atlantique-Nord et dans La Manche lors de la période d'invasion. Il fut vendu en 1947.

(Photo de la Défense nationale)

La vie du...

(Suite de la page 3)
indemnités à tous ceux qui avaient subi des pertes, loyales ou rebelles. Cette loi souleva la colère de l'Opposition, formée en majorité par les députés du Haut-Canada. Elle réclama que seuls les citoyens loyaux puissent être indemnisés et que les rebelles dont les propriétés avaient pu être endommagées ne puissent invoquer cette loi pour obtenir réparation.

On accusa le gouvernement de déloyauté, de protection pour les rebelles et la révolution. Tous les historiens sont unanimes à dire que cette législation était sage, prévoyante et de nature à effacer les dernières traces de mécontentement et de rancœur qui pouvaient encore subsister. Cependant, en 1849, le débat ralluma les querelles anciennes, et l'animation et la discussion se poursuivirent en dehors des murs du Parlement. La loi fut adoptée en troisième lecture par une majorité de 47 à 18; au Conseil Législatif elle fut acceptée par un vote de 20 à 14. Le Gouverneur, embarrassé, hésita à la sanctionner; les requêtes et les protestations des ultra-loyalistes ne cessaient d'arriver au bureau du Gouverneur. Cependant, forcé d'en arriver à une décision ne pouvait être autre que la sanction, le 25 avril 1849 le Gouverneur se rendit au Conseil Législatif et, avec d'autres lois, sanctionna ce projet si discuté.

(Suite la semaine prochaine)



La vie a ses bons moments...
prendre une **MOLSON** c'est agréable
La bière de chez nous

**AUCUNE INQUIÉTUDE
AU SUJET DES
PAYEMENTS
AUCUN CHÈQUE À ÉCRIRE
RIEN À POSTER**

à l'aide
**DU NOUVEAU P. A. M.
DE LA SUN LIFE**
Plan de Paiement
Automatique Mensuel
Communiquez avec

RENE ADAM

L'Islet P. Q.

Tél. 29-s-3

SUN LIFE DU CANADA

**LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-
VIE SUN LIFE DU CANADA**

Cartes d'Affaires

Téléphone : 2-3818

Hon. ANTOINE RIVARD, c. r.
DEPUTE DE MONTMAGNY

100, Carré d'Youville, Québec — Chambre 530

DENYS DIONNE, b.a., 11.1.,
AVOCAT

142, Ste-Anne, QUEBEC

Tél.: LA-5-7195
Rés.: MU-1-3784

Pour toutes vos assurances consultez

Philippe Roy Inc.

Courtiers d'assurances agréés
MONTMAGNY

Bureau: 102, St. Jean-Baptiste — Rés. 5, St-Joseph, Tél: 240
Tél: 92

ASSURANCES

"La Laurentienne" Feu, Automobiles,
Assurance sur la vie Responsabilités, Accident.

Jean-Marie PROULX HEBERT & PROULX
MONTMAGNY, TEL.: 1001

Jean-Paul CLOUTIER B.A.
Maurice CLOUTIER B.A., L.L.L.
Gaston CLOUTIER Courtier d'Assurances

Licencié en Sciences Commerciales Notaire

Maurice Cloutier, fils, Notaire
Saint-Paul de Montmagny

Cité de Montmagny, — P. Qué.

Alex. Chouinard, C.R.
— AVOCAT —
60, rue St-Louis — Tél: 48
MONTMAGNY

Installations et réparations électriques
Travail de tous genres en électricité

ROGER PROULX
ENT.-ELECTRICIEN
Rue Ste-Marie — Tél: 265-W
MONTMAGNY

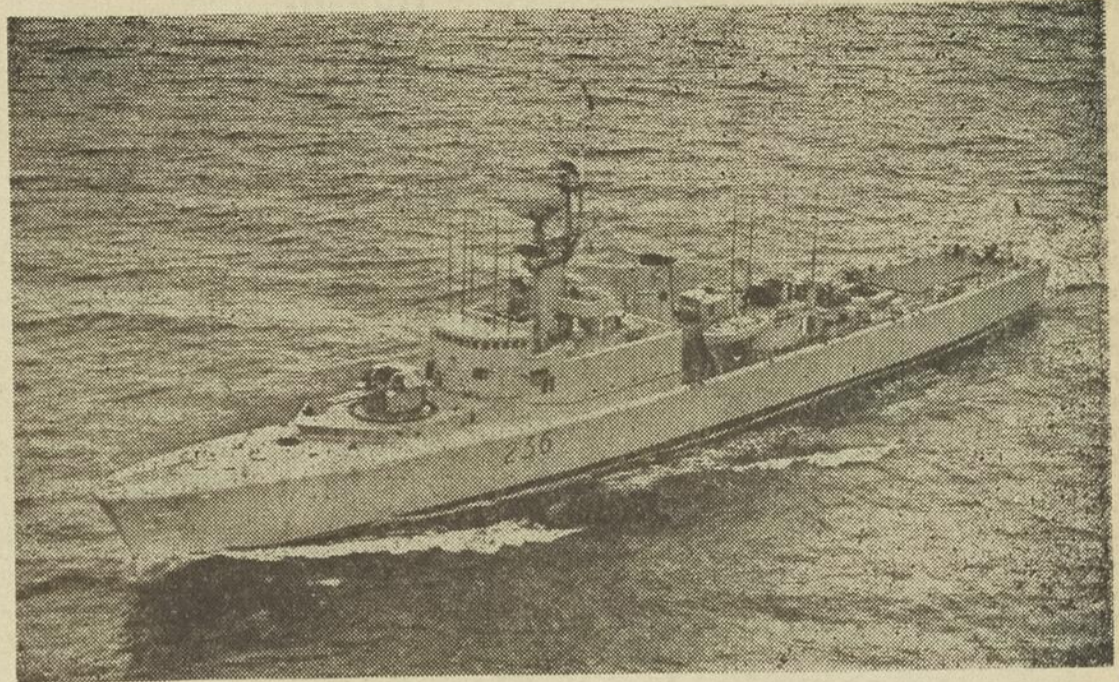
Tél: 462 Casier Postale 397

Dr. Germain FORTIN
Médecin-Chirurgien
Spécialité: Maternité et Gynécologie
9 Ste-Julie — Montmagny (Voisin Hôtel de Ville)

Dr ANTOINE FISET
Médecine générale & Obstétrique
9, rue Ste-Julie
Tél: 462 — MONTMAGNY

Dr. J.-M. Bernatchez, d.d.s.
Chirurgien-dentiste
4, Rue Jacques Berthiaume
Ste-Foy Québec

RENE SAMSON
Entrepreneur-Electricien
Vente d'accessoires électriques
Rue St. Jean-Baptiste—Tél: 209
— MONTMAGNY —



CN 3787 — LE NOUVEAU — Le destroyer-escorteur Gati-neau, qui doit être armé à Halifax le 17 février, est le troisième de la classe du Restigouche à s'unir à la flotte. Il est le second navire à porter ce nom dans la Marine royale du Canada (Photo de la Défense nationale)

CINEMA TACHE

Mercredi — Jeudi
Vendredi — Samedi

15, 16, 17 février
Santiago

A. Ladd, Rosanna Podesta

—:—

Dim. Lun. Mar.

18, 19, 20, 21 février

Madame Miniver

Greer Garson, W. Pidgeon

CINEMA LAFONTAINE

Samedi Dimanche — Lundi

7, 8, 9 février

Le Shérif

Cinémascopie

Robert Ryan, V Mayo

Dr M. LAVERDIERE
Chirurgien-Dentiste
20, de la Gare — Tél: 293
MONTMAGNY

COUPON D'ABONNEMENT

Veillez m'envoyer "Le Peuple" pour un an. Je vous inclus la somme de \$..... pour mon abonnement.

Nom.....

Ville ou Village.....

Comté de.....

Abonnement :	6 mois	1 an
Canada	\$1.25	\$2.00
Etats-Unis	\$1.50	\$2.50

Cartes d'Affaires

"Boulangier, Fortier, Rondeau & Cie, C.A."

COMPTABLES AGREES — SYNDICS LICENCIES
Maurice BOULANGER, B.A., C.A., Syndic Licencié.
Guy FORTIER, B.A., L.S.C., C.A. — Réal RONDEAU, B.A., C.A.
P.-R. Thivierge, C.A., Raymond Kirouac, C.A.,
André Gagnon, C.A., Gérard Beaulieu, C.A.,
71, rue St-Pierre, Québec. — Tél.: 5-4955

Caron, Corriveau Renaud,
COMPTABLES AGREES
Lionel CORRIVEAU, M.S.C., R.I.A., C.A.
Edifice Caisse Populaire
86, rue de la Gare, — Montmagny — Tél.: 1003
Résidence: 29 rue de l'Anse — Tél.: 702

MONTMAGNY — RIVIERE DU LOUP — MATANE

Téléphone: 72	Téléphone: 194
PARE & DAVELUY AVOCATS Rue St-Jean-Baptiste, MONTMAGNY (Edifice ALLARD)	Jos. MARINEAU B.A, L.L.L. AVOCAT 31, rue du Dépôt, Montmagay

Gonzague BELANGER B. A. LL. L. NOTAIRE Tél: bur.: 592 — Tél: rés.: 767 2, Rue St. Jean-Baptiste, MONTMAGNY.	Tél. Bur. 1183 Rés. 631 DENIS GOBEIL, LL. L. AVOCAT 34, rue de la Gare, Montmagny
---	---

Vif retentissement...

(Suite de la page 1)

difficultés qu'offre cette route, en hiver. Mais ce qu'ils n'avaient pas prévu apparemment c'est la tempête qui les a immobilisés pendant de longues heures dans la région montagneuse que traverse le chemin du "American Realty Road". La visibilité était à cet endroit, rapporte-on, presque aussi nulle que la traction des roues sur une neige moelleuse... Il convient toutefois d'admirer le courage de nos voisins... et leur admiration pour nos festivités carnavalesques.

Parmi les automobilistes courageux qui n'ont pas craint de s'engager dans une forêt presque vierge en plein hiver, on note la présence du représentant démocrate de l'Etat, M. Herman-F. Prue, et M. Paul-A. MacDonald, secrétaire-adjoint d'Etat du Maine. La caravane est dirigée par M. Arthur Collier. Elle était précédée de quelques pièces de machinerie lourde, un bellier mécanique qui n'a pas suffi à la tâche et une auto-chenille qui pourrait être d'une certaine utilité si on déciderait d'abandonner les voitures dans la forêt.

Il ne fait aucun doute que les touristes américains seront heureux de rouler sur les belles routes du Québec, même si elles offrent, elles aussi, de sérieux dangers en hiver, comme en fait foi les nouvelles quotidiennes d'accidents routiers.

Le voyage de retour se fera par la voie normale, soit via Rivière-du-Loup et Edmundston.

BISCUITS À THÉ

FAITES DE VOTRE RÉUNION
UNE MONDANITE
EN OFFRANT LES
BISCUITS À THÉ

BIEN MEILLEUR
BISCUITS
MONTMAGNY INC.
Montmagny Québec
EN VENTE CHEZ VOTRE ÉPICIER

Dr E. Gobeil, O.D.
optométriste

EXAMEN DE LA VUE

Lun., Mar., Mer., Vendr.,
9 A.M. à 11.30 A.M.
2 P.M. à 5 P.M.

Vendredi soir de 7h. à 9h. P.M.
Jeudi et Sam. de 9h. à 11.30 A.M.
Samedi P.M... Sur rendez-vous...

EDIFICE ALLARD
63, rue St-Jean-Baptiste
Montmagny
Tél: 43

HUBERT



C'a été un merveilleux party, Georges. Je passerai prendre mon chapeau, demain.

La joyeuse ménagerie (par Walt Disney)



Ma fille a eu une chicane avec son mari!

Les Aventures de FERDINAND

LISETTE

par Paul Robins

Allô! Pourrais-je avoir votre autographe?

Tu es trop jeune pour collectionner les autographes. D'ailleurs, qu'est-ce que ça vaut?

C'est pour mon grand frère. Il dit que vous êtes ravissante.

Il m'a promis 50 cents, si je peux avoir aussi votre numéro de téléphone.



LE PEUPLE



Vendredi le 13 février 1959

LE PEUPLE

9

Nous avons entendu dire

• Que ceux de nos concitoyens qui sont actuellement en Floride (et ils sont nombreux!) jouissaient d'une température merveilleuse.

— o — o —

• Que la circulation dans nos rues est devenue impossible. Les principales artères sont des patinoires cahotiques. A chaque instant, on craint de perdre un morceau de nos autos. Quant aux piétons, ils font de l'acrobatie perpétuelle...

— o — o —

• Que le commentateur René Levesque ne semblait pas concevoir très bien son sujet, lundi dernier, à la T.V., quand il nous a parlé de SES raisons de faire la grève. Son exposé s'énonçait avec difficulté. Nous étions habitués à plus de clarté de sa part.

— o — o —

• Que l'on aurait du préparer une réception spéciale pour les voyageurs d'Ashland, lorsqu'ils sont passés à Montmagny, vendredi dernier.

— o — o —

• Qu'un citoyen de St-Camille avait effectué le voyage de Daquaam à Ashland en trois heures et demi, la semaine dernière.

— o — o —

• Que notre ville compterait actuellement quinze étudiants en..... personnalité. Plusieurs jeunes filles sont du nombre.

— o — o —

• Que la liste des travaux à entreprendre par la ville est passablement complète. Si tout cela est fait, Montmagny aura grande allure. Il ne reste plus qu'à savoir combien ça coûte!

— o — o —

• Que les contribuables de chaque quartier semblent avoir leur part. C'est le moment de penser à nos petits problèmes et de les soumettre à nos échevins.

— o — o —

• Que le hockey semble attirer peu de monde cette année. Est-ce la concurrence des autres distractions offertes aux jeunes ou un désintéressement pour notre sport national.

— o — o —

• Que le Palais de Justice de Montmagny aurait cent deux ans cette année. Il est heureux qu'on se prépare à le rajeunir.

— o — o —

• Que le collège de Montmagny donne de plus en plus des signes de vétusté. Des inspecteurs du gouvernement croient qu'il n'en vaut pas la peine de lui faire subir des réparations.

— o — o —

• Que la police des liqueurs faisait des razzias terribles chez les vendeurs sans licence en ce moment.

— o — o —

• Que le magasin "La Pouponnière" aurait été acheté par M. Omer Lévesque, de Montmagny.

— o — o —

• Que c'est dimanche soir, à 8 hres p.m. au local Scout, qu'on connaîtra le valentin et la valentine de la soirée annuelle de la Ligue Ouvrière Catholique.

— o — o —

• Que la Bibliothèque de Montmagny fera au début de mars une grande collecte de livres par toutes les rues de la ville et de la paroisse afin d'ajouter à sa Section des Jeunes, mais surtout de former les premiers rayons d'une section destinée aux adultes.

— o — o —

• Que l'année 1959 comptant trois "vendredis 13", il valait mieux ne pas être superstitieux. Ces jours redoutables tombent le 13 février, le 13 mars et le 13 novembre.

— o — o —

• Que l'on aurait, demain, la surprise de connaître l'expression de sentiments cachés... à la faveur de la St.Valentin.

— o — o —

• Que l'automatique était maintenant en opération à l'Islet.

Le rapport de la police pour 1958

Le département municipal de la police à Montmagny nous communique les statistiques ci-après sur ses activités des dernières années.

Le transport des écoliers à St-François

Dans le but de solutionner le problème du transport des élèves du rang nord de la paroisse de St-François, la Commission scolaire a décidé que le transport soit confié à M. P.-A. Boulet, hôtelier.

Jeune homme de St-Camille trouvé sans vie

Un jeune homme de St-Camille de Bellechasse a été trouvé sans vie dimanche matin, près d'une maison de cette localité. La Sûreté provinciale a identifié la victime comme étant Claude Valière, 21 ans, fils de M. et Mme Pierre Vallière, de cette municipalité. La macabre découverte a été faite vers 7 heures dimanche matin. La police a institué une enquête en vue de déterminer toutes les circonstances. Le Dr Alex Nadeau, de St-Charles, coroner du district, a tenu une enquête qui a conclu à une mort naturelle.

Décès du Dr Pierre Deltour

Une figure bien connue du monde universitaire vient de disparaître en la personne de monsieur Pierre Deltour, professeur à l'université Laval, décédé le 7 février 1959, à l'âge de 58 ans. Il était l'époux de dame Madeleine Plamondon et demeurait au No. 390, Chemin St-Louis, appt 46.

Monsieur Deltour était docteur en sciences, de l'université de Louvain. Il avait également enseigné à Rigaud, Ottawa et à Chicoutimi.

Durant plusieurs années, M. Deltour, avait vécu à Montmagny où il s'était fait de nombreux amis. Nos plus vives condoléances.

Trois feux de cheminée en 35 minutes

Le service de radio-téléphone du service municipal des incendies de Montmagny a donné des preuves de son efficacité le 7 février, quand, en moins de trente-cinq minutes les pompiers ont pu répondre à trois alertes.

A 10h.35, l'alarme était donnée pour aller éteindre un commencement d'incendie chez M. Jean-Claude Tondreau, dans la 6e rue, puis à 10h.50, un appel du même genre faisait accourir nos pompiers chez M. Georges Boulanger, rue Jacques Cartier. A 11h.05, les pompiers se rendaient en hâte chez M. Onésime Rousseau, 7e rue. Il n'y a pas eu de dommage à aucun endroit.

Le 9 février, à 8h.15, un commencement d'incendie dû à un tuyau

	1954	1955	1956	1957	1958
Arrestations	62	46	53	74	98
Conduite Désordonnées	37	33	13	13	12
Ivresse	8	2	3	2	1
Vols	10	10	8	19	26
P'aintes Reçues	387	251	347	351	428
Enquêtes	26	28	32	17	12
Avis Verbaux	70	36	28	41	46
Pers. Reconduits à Domicile	13	4	8	20	16
Ivresse, refus de payer taxis	0	1	0	2	4
Hospitalités	317	371	308	351	501
Enfants disparus et retrouvés	6	7	10	14	4
Chiens abattus	15	28	36	24	32
Accidents d'autos rapportés	65	76	95	87	109
Accident mortel	0	0	1	0	1
Dommages appr: acc. d'autos	\$9,388.	13,506.	17,013.	15,211.	17,567.

En ce qui concerne les accidents d'automobiles, vous pourrez constater que ces dernières ont augmenté en nombre et en dommages au cours de l'année 1958, de plus une personne a perdu la vie dans les limites de la ville à la suite d'un accident d'automobile, cet accident est arrivé le 30 décembre 1958, à ce moment là il y avait 954 jours que la ville n'avait pas eu à déplorer d'accident mortel dans ses limites.

Moins d'incendies en 1958

Le département des incendies de Montmagny vient de rendre public son rapport de l'année 1958. Nos lecteurs constateront, qu'en regard aux années passées, une énorme amélioration s'est faite sentir dans le nombre des incendies.

	1954	1955	1956	1957	1958
Commencement d'incendies	30	19	13	10	12
Incendies	5	3	2	4	2
Tuyaux surchauffés	67	62	58	36	51
Fausse Alarmes	2	0	0	2	0
Feux de Champs	5	10	13	14	7
Autos en Feu	3	4	3	4	2
Appels Inutiles	5	6	3	2	4
	117	104	92	72	78

Sur les 78 sorties effectuées au cours de l'année 1958, 8 ont été faites pour aller en dehors des limites de la ville de Montmagny et c'est au cours de ces dernières que les dommages ont été les plus élevés

AU RICHELIEU-MONTMAGNY

Monsieur Armand Robert, secrétaire général adjoint de la Société Canadienne du Cancer, sera le conférencier invité du club Richelieu de Montmagny, à son dîner-causerie heb-

domadaire de lundi prochain, 16 février, au Manoir St-Louis, à six heures et quart, et traitera le sujet suivant:

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER: SON BUT, SES ACTIVITÉS

Il sera présenté par le Dr Laurent Lizotte, m.d., et remercié par le Dr Albert Dumas, m.d., deux anciens présidents du club. Ce dîner-causerie sera sous la présidence de M. Alphonse Lebel, I.E., président du club

COURS DE PROSPECTION DU 2 MARS AU 26 MARS 1959

COURS (160 heures, donnés à l'Université Laval, sous les auspices du Ministère des Mines du Québec, par des professeurs de Faculté des Sciences.

SUJETS: Prospection, géologie, minéralogie; analyse de minerais; excursions, etc.

CONDITIONS: \$15. Aucun examen d'admission.

S'adresser au Directeur du Département de Géologie, Faculté des Sciences, Boulevard de l'Entente, Québec.

L'inscription doit se faire avant le 22 février.

La Cuisine..... et la Mode

La mode



Les tricots sont toujours seyants au printemps et à l'automne. Dans ce deux-pièces, la blouse tricotée est ornée d'un motif de roses d'hiver aux pétales roses sur feuillage vert en pleine trame; et elle est soulignée à la taille par une ceinture de cuir souple au ton vert foncé passée en trou-trou. La jupe, toute droite, est doublée.

Nouvelles recettes pour la préparation de croquettes

Les repas du carême revêtent un attrait tout particulier lorsque de savoureuses croquettes de poisson bien dorées sont servies comme entrée. Voici, de la part des économistes ménagères du ministère des Pêcheries du Canada, deux nouvelles recettes pour la préparation de ce plat estimé depuis longtemps.

Croquettes de saumon

1 boîte, 7 onces de saumon
1 tasse de purée de pomme de terre assaisonnée
1 oeuf battu
1 c. à soupe de piment rouge haché
1 c. à soupe de jus de citron
1 c. à thé d'oignon râpé
¼ de c. à thé de sel
½ de c. à thé de poivre
Un soupçon de cayenne
Chapelure, environ 1 c. à soupe,
1 oeuf, légèrement battu
½ tasse de chapelure

Egoutter le saumon, l'émietter et écraser les arêtes avec une fourchette. Mélanger ensemble les neuf pre-

miers ingrédients. Puis, ajouter assez de chapelure pour pouvoir manipuler le mélange (il en faut tout au plus 2 c. à soupe) Façonner à volonté; tremper dans l'oeuf légèrement battu et ensuite dans la chapelure. Refroidir durant une heure au moins. Faire dorer en pleine friture chaude (375°). environ 5 minutes. Egoutter sur papier absorbant. Servir avec ou sans sauce. Quatre portions.

Croquettes de thon au four

1 boîte, de 6½ ou 7 onces de thon
3 c. à soupe de beurre fondu
4 c. à soupe de farine
1 tasse de lait
½ c. à thé de sauce Worcester
½ tasse d'olives mûres, hachées
1 oeuf, légèrement battu
½ tasse de chapelure beurrée

Egoutter le thon et l'émietter. Mélanger ensemble le beurre fondu et la farine. Ajouter le lait graduellement et cuire en brassant constamment jusqu'à consistance très épais-



Un plat de jambon et de pomme de terre à la Hongroise, relevé de soupe à l'oignon et de crème sure. C'est facile et c'est un repas tout à fait nouveau pour vos réunions d'amis

A table

Salade melon et pamplemousse
Roulés au jambon et aux asperges
Petits pains chauds
Brioche de son
Soufflé patates et oranges
Brins de brocoli
Bleuets et garniture croustillante
Crème fouettée
Café

N.B. — Mesures rases. De 4 à 6 services.

Roulés au jambon et aux asperges

Pour chaque tranche de jambon, rond et tranché mince, il faut 4 tiges d'asperges cuites. Enrouler les asperges dans le jambon, et faire frire sur le grill, la partie repliée vers le bas. Puis, disposer sur une assiette chaude. A la cuiller, au moment de servir, verser de la sauce hollandaise.

Soufflé patates et orange

Prendre 3 tasses de patates pilées et assaisonnées, et chaudes, et y incorporer 2 c. à soupe de beurre, ¼ de tasse de jus d'orange, 1 c. à thé d'écorce d'orange finement hachée, ½ de tasse d'amandes grillées et concassées et 3 jaunes d'oeufs battus. Ajouter ensuite, doucement, les 3 blancs d'oeufs battus ferme.

Transférer dans un plat de 3 chopines, allant au four, et après l'avoir enduit de beurre. Mettre à four modéré (350 d. F.) pendant 30 ou 35 minutes, ou jusqu'à ce que ce soit léger et doré.

Bleuets et garniture croustillante

Prendre 2 boîtes (de 15 onces) de bleuets mis en conserves avec leur sirop. Les égoutter et ne conserver que ½ de tasse de ce sirop. Ajouter aux bleuets ce ½ de tasse de sirop et 2 c. à thé de jus de citron.

Transférer dans un plat, allant au four, de 1½ pouce de profondeur, après l'avoir enduit de beurre. Couvrir ce mélange de la garniture croustillante (voir plus bas). Mettre à four chaud (375 d. F.) pendant 35 ou 40 minutes. Après refroidissement, couvrir de crème fouettée.

Garniture croustillante
Mélanger ¼ de tasse de beurre (à la température de la pièce), ½ de tasse de cassonade tamisée, ½ de tasse de farine tamisée et ¾ de tasse de farine d'avoine.

Conseil du chef

Garnir les brins de brocoli avec du piment taillé en cubes et chauffé dans du beurre.



Une si jolie robe ne trouverait-elle pas preneuse en tout temps? Nous en sommes d'ailleurs au temps où la robe courte de bal est fort populaire. Celle-ci est en taffetas de soie d'un beau vert glacé. Son corsage dégagé entièrement le haut du buste et marqué au haut par une ouverture en V s'affine à la taille, qu'encercle une ceinture formant boucle sur un côté. Le drapé de l'étoffe, dont les plis viennent se recouvrir en avant, accentue l'effet de cloche de la jupe.

Si vous tenez
à respecter
l'autorité établie,
lisez régulièrement
"LE PEUPLE"

Au Québec, où la
cuisine française
est à l'honneur,

les produits

Robin Hood

sont les plus populaires



MÉLANGES
à gâteaux et à pudding



FARINE
à tout usage



GRUAU
rapide et instantané

Robin Hood Flour Mills Limited

A l'Ecole d'Arts & Métiers

1ère ANNEE METIERS

2ème ANNEE METIERS

SECTION-B

SECTION-A		SECTION-A	
1.—Chouinard, Marcellin	80.1%	1.—Legros, Guy	83.5%
2.—Chabot, Conrad	75.4	2.—Anetil, Réjean	77.3
3.—Bernier, Laurent	75	3.—Lavoie, Jean-Guy	75.2
4.—Morin, Jean-Louis	74.5	4.—Guimont, André	75.2
5.—Bancourt, Clément	72	5.—Gastonguay, Georges	74.4

SECTION-B		SECTION-B	
1.—Paradis, Le-Albert	84.1%	1.—Moreau, Robert	84.6
2.—Gausmond, André	81.1	2.—Lévesque, Léon	84.3
3.—St-Onge, Raynald	79.2	3.—Thibault, Denis	80.8
4.—Caron, Gérard	75	4.—Bélanger, Jean-Claude	80.
5.—Bernatchez, Jacques	74.7	5.—Leblanc, Lawrence	77.1

SECTION-C		PREPARATOIRE-TECHNIQUE	
1.—St-Onge, Jean-Claude	87.8	1.—Coulombe, Richard,	79.1%
2.—St-Pierre, Germain	84.7	2.—Chamberland, Gilbert	76.2
3.—St-Onge, Clément	78.1	3.—Audet, Gillet	73.4
4.—Giasson, Clément	77.9	4.—April, Jean-Guy	72.5
5.—Deladurantaye, Laurent	77.8	5.—Gastonguay, Jean-Guy	72.2

1.—Morin, Rosario	82.7%
2.—Massé, Jacques	81.9
3.—Morin, Jean-Yves	80
4.—Morneau, Réjean	79.8
5.—Lavoie, Gérald	75.1

1ère ANNEE TECHNIQUE

SECTION-A		SECTION-B	
1.—Morency, Gaétan	76.3%	1.—Gamaache, Arthur	92.6%
2.—Blanchet, André	74.1	2.—Chouinard, Marcellin	83.4
3.—Marceau, André	69.8	3.—Lévesque, Guy	78.3
4.—Fournier, Gilles	68	4.—Lavoie, Antoine	74.
5.—Caouette, Armand	66.1	5.—Pelletier, Raymond	71.6

2e ANNEE TECHNIQUE

1.—Nicole, Gilles	79.5%
2.—Dion, Raymond	78.4
3.—Hudon, Jean-Marie	72.2
4.—Roy, Pierre	71.8
5.—St-Pierre, Julien	70.6

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE



Des photos comme celle-ci présentent un caractère humain qui vaut la peine d'être capté. Ces deux fillettes sont en train de faire elles-mêmes leurs cartes de la St-Valentin.

Des instantanés au flash à la St-Valentin

La photographie est bien plus amusante aujourd'hui qu'elle ne l'était avant l'invention des lampes éclair. Vous pouvez maintenant prendre des photos à l'intérieur ou à l'extérieur, le jour ou la nuit, en couleurs ou en noir-et-blanc. Cela signifie qu'aujourd'hui, une camera donne plus de satisfaction que jamais.

Prenez la réunion de la St-Valentin par exemple. Avant qu'il y ait des lampes éclair, le programme des réjouissances ne comprenait pas toujours une camera. Mais maintenant, vous ne penseriez même pas à organiser une telle réunion, ou à y participer, sans avoir votre camera. En fait, la moitié de la joie de la soirée est de prendre des clichés sur le vif pendant que les invités jouent ou participent à d'autres activités.

Que ce soit une réunion costumée, une danse dans une grange, ou une vraie réception, vous rendrez l'ambiance plus gaie en prenant des photos, et, bien entendu, vous aurez de merveilleux souvenirs. La St-Valentin est pour les personnes de tous âges, mais a une signification toute particulière pour les adolescents. Et, quand des adolescents se rassemblent, les sujets de photos sont presque illimités.

La première suggestion est de placer un mouchoir sur le réflecteur du flash pour aider à diffuser la lumière, de façon

à atténuer les contrastes quand on prend des photos de près. Pour les clichés à distance, vous aurez besoin de toute la lumière dont vous pouvez disposer.

N'essayez pas d'englober un champ trop étendu avec une seule lampe éclair. Il vaut mieux prendre des petits groupes de trois ou quatre personnes, plutôt que d'essayer de prendre un groupe plus grand pour lequel l'éclairage ne sera peut-être pas suffisant.

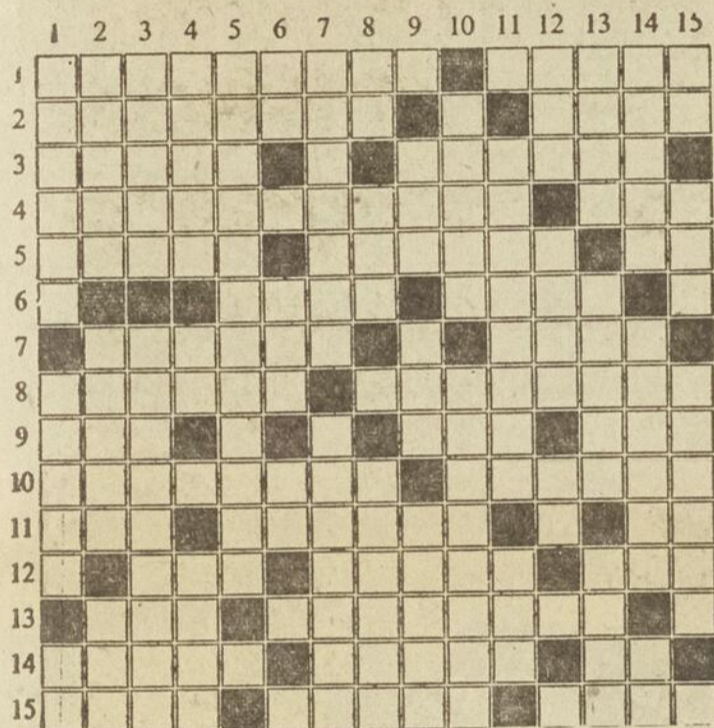
Essayez de prendre des clichés d'"action" de préférence à des poses et, si vous le pouvez, prenez vos photos par séries. Les photos où les sujets sont occupés à faire quelque chose sont tellement plus intéressantes que celles où ils ne font que "poser".

Et ne négligez pas la possibilité de prendre de bons clichés montrant les jeunes membres de la famille en train de préparer leurs cartes de la St-Valentin, comme sur notre illustration. Il y a là un caractère humain qui vaut la peine d'être capté.

Notre dernière suggestion pour réussir les instantanés de la St-Valentin est celle que nous répétons souvent, à savoir qu'il faut lire et suivre les instructions qui accompagnent le film, que ce soit pour des photos en noir-et-blanc ou en couleurs.

15F — Jacques Lumière

MOTS CROISES No 55



HORIZONTALEMENT

- 1—Plein d'esprit. — Choisir.
- 2—Récente. — Choisis.
- 3—Garnir un bâtiment. — Défier.
- 4—Etonner. — Ecorce du chêne.
- 5—Dieu marin. — Conflit. — Mesure chinoise.
- 6—Vase d'ornement. — Dieu des vents.
- 7—Faculté de comparer. — Niais.
- 8—Centaurée à fleur bleue. — Outil de fer du marbrier.
- 9—Ressemblance. — Singe américain. — Riv. de Suisse.
- 10—Tissu léger et à jour. — Personne idiote.
- 11—Epoque. — Qui ne prend pas partie entre des personnes opposées. — Nég.
- 12—Est couché. — Combat (pl) — Près de.
- 13—Arbrisseau de la Chine. — Bain de pieds.
- 14—Tragédie de Voltaire. — Fil le de Louis XII. — Soleil.
- 15—Ville du Pérou. — Cabanes des nègres en Amérique. — Crainte.

VERTICALEMENT

- 1—Simple, naïf. — Comm. de Suisse. — Lui.
- 2—Principe servant de règle. — Faire un pli à du linge. — Choix.
- 3—Laver, baigner dans l'eau courante. — Comm. de Belgique.
- 4—Ville de Belgique. — Sans vêtement. — Pont de Paris.
- 5—D'une manière nerveuse.
- 6—Pron. pers. — Rets, moins une lettre. — Chemin de halage.
- 7—Non immédiat. — Evitera avec adresse.
- 8—Deux voyelles. — Parcourue des yeux. — Local d'un notaire (pl).
- 9—Froment. — Louanges. — Souveraine.
- 10—Religieux. — Petit bateau sans mât ni voile (pl).
- 11—Rendre rond. — Romancier français.
- 12—Unité monétaire bulgare. — Prophète. — Obtenu.
- 13—Petite île. — Lueur brusque. — Ch.-l. de c. (Cher).
- 14—De la campagne. — Prén. fém. — Article.
- 15—En les. — Cyclade. — Prén. masc.

Nouvelles de BERTHIER

SUCCEs DANS

La R.S. St-Barthélemy des SS. Servantes du St-Coeur de Marie, en seignant au couvent de Berthier, pour l'année scolaire 1957-58, à reçu du Département de l'Instruction Publique une gratification de \$20.00 pour ses nombreux succès dans l'enseignement. Ce témoignage d'appréciation lui a été adressé par l'entremise de M. Clovis Aubé I.E.

NAISSANCE

A M. et Mme Chs-Henri Pelletier, Rvonne Marion, un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph Jules, Ronald Langis. Parrain M. Ronald Marion oncle de l'enfant, marraine Mme Jules Ruel grand-mère de l'enfant Porteuse Mlle Isabelle Pelletier tante de l'enfant.

PARTIE DE CARTES

Une partie de cartes a été organisée récemment en la salle paroissiale par le club sportif. De nombreux prix ont été distribués aux gagnants.

SOLUTION No 54

1	M	E	R	I	M	E	E	P	R	O	C	T	I	N	T
2	E	L	I	S	E	E	P	O	T	I	D	E	E		
3	N	T	A	I	S	P	R	E	J	A	N	O	S		
4	S	E	N	S	A	R	A	A	A	N	N	A			
5	U	T	A	N	A	X	A	G	O	R	E	R			
6	A	M	P	R	I	M	I	T	I	V	E	M	M		
7	L	O	T	E	M	E	T	T	R	E	Z	I	E		
8	I	D	E	E	E	E	R	E	A	A	A	N			
9	T	I	R	E	P	L	A	C	I	D	E	E	T		
10	E	F	E	N	D	I	E	C	O	N	O	M	E		
11	S	T	B	E	R	T	E	T	U	T	U	M	A		
12	E	R	R	E	T	O	I	T	C	A	I	N			
13	P	R	A	I	D	I	R	V	E	X	I	L	L	E	
14	A	N	O	N	E	R	E	L	X	B	I	S			
15	C	A	T	I	N	S	U	X	M	I	E				

Cassez la glace avec un "p'tit coup d'coeur"



...le gin de Kuyper évidemment

Blended Gin - Distillé au Canada



Dr Laurent Lizotte, M. D.

médecine générale et obstétrique

4, Rue de la Gare, MONTMAGNY.
TEL.: 1150 (Au service de la population jour et nuit)

ATTENTION

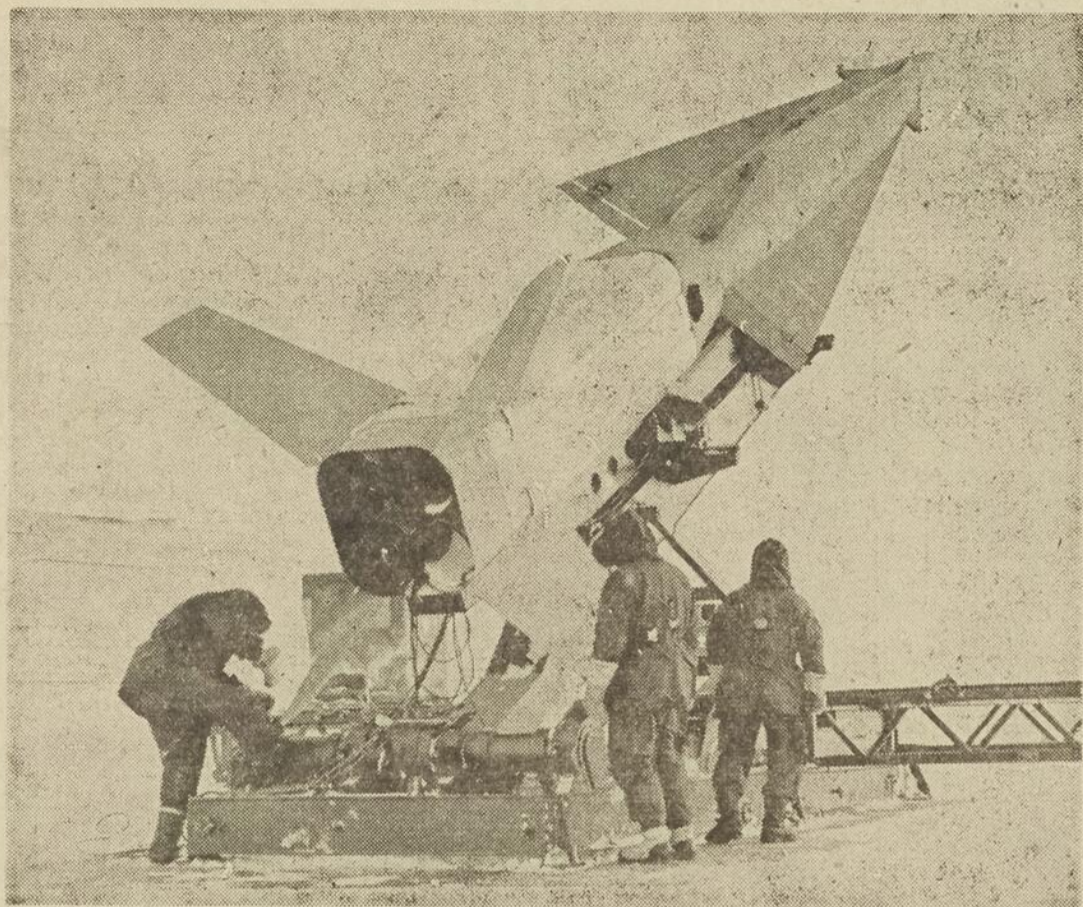
Acheter vos meubles directement du manufacturier

SPECIAL

Set de salon 3 mx. à partir de \$ 129.00
Fauteuil berçant à partir de \$ 37.00

LES ATELIERS MERCIER FNR.

82, Ste-Brigitte, Montmagny, Qué Tél.: 535

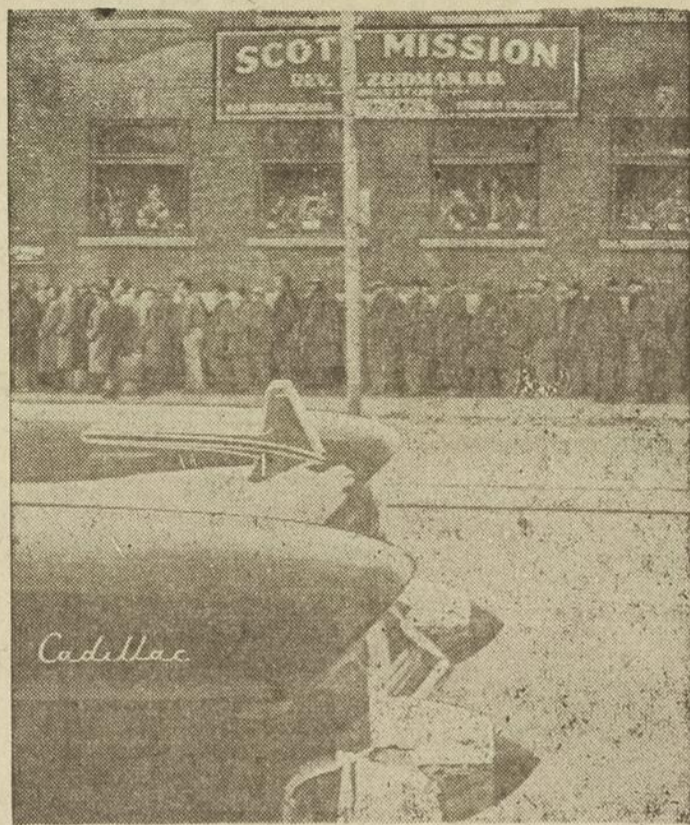


OPERATION "SNOW-JET"

OPERATION "SNOW-JET" — Des soldats canadiens préparent le lancement d'un projectile guidé au radar Nike-Hercules à Fort-Churchill (Man.), au cours de l'opération "Snow-Jet". Le lancement a eu lieu le 30 janvier et, au dire du major Vernon Guay, qui dirigeait cet essai par temps froid, l'opération a remporté tout le succès espéré. Six lancements seront effectués avant longtemps. Les Canadiens prennent part en janvier et en février à des essais par temps froid de l'enbin de défense Hercules durant l'opération canado-américaine "Snow-Jet". La fusée, qui mesure un peu plus de 41 pieds mais qui n'a que 31 pouces de diamètre, s'est élevée à 30,000 pieds pour atteindre sa cible.

(Photo de la Défense nationale)

Etes-vous chômeur ?



On dit que le Canada est très prospère. Pourtant, un Canadien sur neuf cherche un emploi. Pourtant, des queues de chômeurs se forment à l'entrée des établissements d'Assistance publique. Disons plutôt que le Canada est un pays de contrastes, et cette scène le prouve, qui nous montre une luxueuse Cadillac circulant au nez de sans-emploi à Toronto.

:-: Suivons les activités sportives de Montmagny. :-:

:-: LISEZ REGULIEREMENT LE PEUPLE :-:

Retraites termées à Ste-Anne

FEVRIER

13-15 : Hommes & Jeunes Gens
16-18 : Demoiselles
20-22 : Chefs Lacordaire
23-25 : Hommes & Jeunes Gens
27-1er Mars — Couples fiancés

MARS

2-4 : Jeunes Gens
9-11 : Hommes & Jeunes Gens
13-15 : Hommes & Jeunes G. (S.Pacôme)
16-18 : Hommes & Jeunes Gens
20-22 : Chevaliers de Colomb, Conseil S-Paul
23-25 : Hommes & Jeunes Gens
25-27 : Professionnels & Hommes d'affaires
-29 : PAQUES

AVRIL

3-5 : Hommes & Jeunes Gens (S.Just)
6-8 : Demoiselles
10-13 : Retraite de perfection: Dames & Demoiselles
14-16 : Etudiantes: Tourville — S.Perpétue et Rivière-du-Loup
17-19 : Hommes & Jeunes Gens
20-22 : Etudiantes (Couvent S.-Anne)
22-24 : Etudiantes (Couvent S.-Anne)
27-29 : Etudiantes (Couvent S.Jean Port-Joli)

MAI

3 : Comté diocésain Lacordaire
4-6 : Etudiants de l'Isletville
8-10 : Mlles Enfants de Marie: S.Mathieu Montmagny Montmagny

● ● Les couples mariés et fiancés, en réservant leurs deux chambres, doivent indiquer leurs deux noms et adresses au complet.

Prix spéciaux pour les matériaux

LEMIEUX ET PROULX ENR.

Leopold LEMIEUX, prop.
Matériaux de construction
Bois brut et préparé
Contreplaqué

Rue du Palais de Justice

C.P. 11, Montmagny.



LA SUN LIFE VOUS SOUMET SON RAPPORT

POUR LA SUN LIFE, la plus importante compagnie d'assurance-vie du Canada, 1958 fut une année de saine expansion commerciale. La Compagnie s'engage dans sa 89^e année de service au public, fière à juste titre de ses représentants et du produit qu'ils vendent: la protection et la sécurité personnelles et familiales par l'assurance-vie.

FAITS SAILLANTS DE L'ANNÉE

Nouvelle assurance-vie vendue en 1958: \$990,409,536.
Assurance-vie en vigueur au 31 décembre 1958: \$8,357,666,274.
Versements, immédiats ou différés, prévus par les contrats de rente en vigueur: \$199,462,914 par année.
Actif au 31 décembre 1958: \$2,214,955,531.
Versés aux assurés et aux bénéficiaires:
Sun Life en 1958: \$159,337,179.
Total des bénéfices versés depuis la fondation: \$3,455,292,753.
Dividendes payables aux assurés en 1959: \$36,261,000.

Les détenteurs de polices recevront un exemplaire du rapport annuel de la Sun Life pour 1958; on pourra également en obtenir un exemplaire en s'adressant à:

René Adam, l'Islet Qué.

Ls. Ph. Fortin, Montmagny Qué.

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE SUN LIFE DU CANADA



Au Foyer des Quilles

Ligue "A"

Le Bûcheron	39	35756
Château Canadien	35	34403
Omer Levesque	33	35029
Hotel Windsor	29	34337
Plus haut simple de la semaine		
Jean-Paul BARDE		209
Plus haut triple de la semaine		
Jules ROY		533
Meilleure moyenne à date		
Eugène BERNIER		154.12

Ligue "B"

Jules ROY	46	30378
Biscuits Montmagny	37	26801
Foyer des Quilles	35	28698
Salon du Meuble	30	28030
Pâtisserie Vachon	30	26657
Pepsi-Cola	29	28769
Jos Proulx	29	28286
Marcel Lavendiere	16	26711

Les équipes Biscuits Montmagny et Pâtisserie Vachon n'ont pas disputé leur match de mardi dernier. Le capitaine de ces deux équipes sont priés de s'entendre en vue de reprendre cette partie, le plus tôt possible, au cours de la semaine prochaine.

Ligue Mixte A

RADIO M.B.C.	43
CENTRE CIVIQUE	40
SALON LOUISE	35
WILFRID PROULX	18
Plus haut simple de la semaine	

Joute des Anciens dimanche, le 15 à 2 h. p.m. (au collége)

A la dernière, on nous apprend avec la rapidité d'une bombe atomique qu'une joute est organisée entre Anciens du Collège du Collège Sacré-Coeur. — Pour de plus amples détails, nous vous soulignons tout de suite que malgré le règlement de la grève des réalisateurs cette joute ne sera pas télévisée.

M. Rosaire Bolduc est en charge du recrutement des Anciens, tandis que M. Laurent Paquet se chargera d'organiser un autre groupe, soit de se trouver des jeunes "plus âgés" qui manieront le balais entre les vingt minutes. Le ballon au balais sera donc une toute autre attraction très essoufflante et passionnante.

Dans les deux camps l'on se dit confiant d'une bonne rencontre amicale et les gageures vont leur train. Nous connaissons l'alignement des équipes que dimanche et des surprises sont réservées.

En foule au collége, dimanche, le 15 février, à 2 h. p.m.

AVEC LE SOURIRE
CRISE ET RECESSION

On parle beaucoup dans de nombreux pays "récession" et de crise probable.

—Quelle différence entre la crise et la récession? demandait-on à un grand économiste.

—La récession, répondit-il, c'est quand un commerçant de votre voisinage ferme son magasin parce qu'il ne fait plus d'affaires. La crise, c'est quand vous fermez le vôtre.

FIÉZ-VOUS AUX

Quand les reins n'enlèvent pas l'excès d'acidité ou les déchets — il s'ensuit souvent un mal de dos, une sensation de fatigue, un repos brisé. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent les reins. Vous vous sentez mieux, dormez mieux. Achetez des Dodd's maintenant.



Jules ROY 211

Plus haut triple de la semaine

Jules ROY 556

Meilleure moyenne à date

Eugène BERNIER 150

Ligue Mixte B

CHEVALIERS de COLOMB	34
INDUSTRIES ROY	32
GARAGE B.P.	24
PHILIPPE CHABOT	22
Plus haut simple de la semaine	
Jean-Paul BARDE	183
Plus haut triple de la semaine	

Assemblée des Quilles, mercredi le 4 tév.

Les discussions ont été vives et animées lors de l'assemblée du 4 février dernier, ne laissant aucun doute sur l'intérêt que portent les capitaines au succès de leurs équipes qui s'engagent présentement dans le dernier assaut qui sera suivi des éliminatoires. A cette assemblée les capitaines ont fourni les alignements qui seront respectés dans le détail, à moins d'une autorisation de la direction, des changements ne pourront être effectués.

Un fascicule qui contient tous les noms des joueurs, leur no. téléphone ainsi que le nom des clubs fermes et les règlements seront remis aux intéressés sous peu. Parmi les règlements acceptés il en est un très important. Pour participer aux séries éliminatoires un joueur devra jouer la moitié des parties à partir du 8 février 59.

Plus hauts simples de la semaine

Voici les plus hauts simples réussis cette semaine au "Foyer des Quilles" pour la période de mercredi le 4 février à mardi le 10 février

Catégorie "A"	
Jules ROY	211
Mme Raymond RHEAUME	191
Catégorie "B"	
André CLAVET	200
Andrée LEBEL	161

Au lieu de remettre \$2.50 à ceux qui roulent le plus haut simple, le

Jean-Paul Barde encore champion

Jean-Paul Barde joue avec éclat et déclassé son adversaire. — Son prochain adversaire sera Antonio Clouston.

En roulant une moyenne de 186.1 lors de sa rencontre avec Roland Langlois qu'il a littéralement paralysé, Jean-Paul Barde a pris encore la vedette dans le domaine des quilles. Il a réussi un magnifique triple de 159 et, fait assez singulier, il a composé ce triple de deux parties de plus de 200, soit, 203, et 230, ce dernier simple constitue un nouveau record pour "l'Heure des Quilles" Bravo Jean-Paul.

Roland Langlois a joué de malchance pour sa part et n'a réussi que 108, 140 et 134 pour un triple de 382. Mais cela ne rend pas justice à ce joueur qui compte parmi les meilleurs de notre ville.

Le hasard a désigné Antonio Clouston pour faire face au champion la semaine prochaine. Antonio a conservé 130.7 au tournoi préliminaire et il donnera sûrement à réfléchir

Jean-Paul BARDE 450

Denis GAUDREAU 450

Meilleure moyenne à date

Jean-Paul BARDE 148

Ligue Mixte C

Le programme au complet, de cette semaine a dû être remis, à cause de la retraite paroissiale, et ces deux rencontres seront reprises, un peu plus tard, au cours de la saison.

Cette ligue reprendra ses activités normales au cours de la semaine prochaine.

Assemblée des Quilles, mercredi le 4 tév.

Cédule des rencontres

Dimanche le 15 février 3.30 p.m.

LIGUE MIXTE "B"

Philippe Chabot vs Industrie Roy

Chevaliers de Colomb vs Garage B.P.

Lundi le 16 février 7.00 p.m.

LIGUE MIXTE "C"

Meubles Cartier vs Mer. chez Georges

Rest. Chez Paul vs Biscuits Mont'

8.30 p.m.

LIGUE MIXTE "A"

Centre Civique vs Radio M.B.C.

Salon Louise vs W. Proulx

Mardi le 17 février 7.00 p.m.

LIGUE MIXTE "B"

Biscuits Montmagny vs Foyer des Q.

Pâtisserie Vachon vs Jos Proulx

8.30 p.m.

LIGUE MASC. "A"

Château Canadien vs Omer Levesque

Hotel Windsor vs Le Bûcheron

10.00 p.m.

LIGUE MASC. "B"

Marcel Lavendiere vs Pepsi-Cola


Jules ROY vs J.P. Leveillé

"Foyer des Quilles" donne 15 parties gratuites de pratique. Donc quilleurs et quilleuses qui réussissez n'oubliez pas de l'enregistrer.

Par l'entremise de Rodolphe Marois, le Centre Civique a remis \$2.00 à Mlle Carmelle Bouffard prix de consolation pour sa participation au tournoi des dames.

Jean-Paul Barde qui devra être en forme. Nous vous invitons cordialement à y assister et à applaudir ces deux sportifs dimanche prochain au "Foyer des Quilles".

Ping Pong



Ligue Masculine A

MOYENNE des EQUIPES sur 1000	
1—Raymond COTE	582
2—Jacques LEMIEUX	550
3—Maurice ROUSSEAU	523
4—Robert DAVELUY	518
5—Paul-Emile MARTIN	506
6—Paul LARUE	476
7—Raynald LAVALLEE	452
8—Eugène LECLERC	375

Moyennes Individuelles

1—Raymond COTE	888
2—Robert DAVELUY	854
3—Jacques LEMIEUX	777
4—Raynald LAVALLEE	771
5—Paul LARUE	740
6—Georges FONTAINE	700
7—Paul-Emile MARTIN	650
8—Eugène LECLERC	619
9—André LAVALLEE	600
10—Maurice ROUSSEAU	583
11—Ben BRIE	541
12—Maurice BILODEAU	541
13—Henri MAROIS	518
14—Rodolphe MAROIS	518
15—Jacques BLAIS	500
16—Maurice RACINE	480
17—P. Paul FRECHETTE	444
18—René MORISSETTE	428
19—François TREMBLAY	388
20—Guy FOURNIER	358
21—Denis BLAIS	267
22—Marcel DUMAS	222
23—Jean LAVALLEE	190
24—Lauréat FOURNIER	167
25—Denis FRECHETTE	167
26—Raymond BLAIS	167

Ligue Masculine B

MOYENNE des EQUIPES sur 1000	
1—Marcel CARON	577
1—André LAVALLEE	577
3—Jacques BLAIS	561
4—André FOURNIER	550
4—Denis GAUDREAU	550
5—Réjean PEPIN	450
6—Gérard JOURNAULT	413
7—Clément METIVIER	375

Moyennes Individuelles

1—Marcel BILODEAU	925
2—Maurice ROUSSEAU	900
3—Jacques BLAIS	870
4—Georges FONTAINE	833
André LAVALLEE	791
6—Bertrand BLAIS	722
7—André DeLADURANTARE	703
8—Denis GUIMONT	666
9—Yvon ROUSSEAU	643
10—Marcel CARON	625
11—André FOURNIER	600
12—Jacques BLAIS	583
13—Thomas TREMBLAY	555
13—Marcel MORIN	555

13—Bertrand GUIMONT	555
16—Raymond BLAIS	541
17—Donald BLANCHET	518
18—Gaston GENDRON	500
18—Clément MORIN	500
18—Clément METIVIER	500
18—Jean-Luc DESPRES	500
22—Raymond GAUDREAU	479
23—René GUIMONT	416
23—Jean-Louis TASCHEREAU	416
25—Réjean PEPIN	388
25—Denis GAUDREAU	388
27—Gérard JOURNAULT	361
27—Jacques METIVIER	361
29—Georges PROULX	333
30—René JOURNAULT	333
31—Paul LETOURNEAU	291
32—Marcel LACOMBE	200
33—Richard LECLERC	166

Positions des clubs de la Ligue Féminine

1—Elizabeth MORIN	655
2—Mme Colette DUMAS	625
3—Mme Monique LECLERC	554
4—Mme Denise LARUE	536
5—Mme Margot MAROIS	446
6—Mme Liliane DAVELUY	407
7—Louise LABERGE	387
8—Lorraine GAUMOND	375

Moyennes individuelles

1—Colette DUMAS	1000
2—Denise LARUE	895
3—Liliane DAVELUY	833
3—Louise THIBAUT	833
3—Monique LECLERC	833
6—Lorraine GAUMOND	777
7—Pierrette GAUMOND	760
8—Mme P. AUDET	738
9—Elizabeth MORIN	722
10—Mme JOBIDON	666
11—Aline THIBAUDEAU	657
12—Monique GAUMOND	611
13—Mme R. BEDARD	566
14—Margot MAROIS	547
14—Gertrude FRECHETTE	547
16—Margot BOULET	541
17—Thérèse FRECHETTE	500
18—Ginette NORMAND	500
19—Carmelle BOUFFARD	458
20—Louise GAUMOND	415
21—Gaétane BOUFARD	388
22—Louise CASALTY	333
22—Mme P. LEGOURIEREC	333
24—Louise LABERGE	312
25—Louise MORIN	300
26—Paulo MERCIER	238
27—Lise BOUCHER	236
28—Louise CASALTY	222
29—Denise LAVERDIERE	166
29—M. GAUMOND	166
31—Jeanne-M. GAUMOND	145
32—Georgette MATTE	111
33—Murielle METIVIER	83
34—Colette CASALTY	41

Le Publiciste, Jean MORIN

Championnat du Bas du Fleuve au Ping-Pong à Montmagny

Le 28 février et le 1 mars se déroulera au Centre Civique un tournoi à l'échelle provinciale. Ce tournoi mettra aux prises quelques-uns des meilleurs joueurs du Canada. Ils se disputeront le Trophée pour le championnat du Bas du Fleuve. Parmi les favoris on mentionne: Jacques Paulin, champion provincial, Roger Desormeaux, Paul Bélanger, Claude Landry, champion Junior du Canada, Guy Courtois de la Palestre Nationale, Eddy Schultze, Roland Fleisher

de l'Institut Yvan Coutu, Lise Alarie, Suzanne Schmeidek, championne du Canada, Marie Duceppe et Louise Parent.

Dans les meilleurs pongistes de Montmagny, on mentionne: Robert Daveluy, Raymond Côté, Jacques Lemieux, Raynald Lavallée, Maurice Racine, Paul Larue, Paul-Emile Martin, Eugène Leclerc, Jacques Blais, André Lavallée, Maurice Rousseau et Ben Brie.

Chez les dames: Mmes Colette Du-

mas, Denise Larue, Liliane Daveluy, Monique Leclerc, Margot Marois, Mlle Elizabeth Morin, Lorraine Gaumond.

Nous souhaitons à l'avance la plus cordiale des bienvenues aux pongistes de Montréal, Québec et Montmagny.

En terminant disons que la ligue de Ping-Pong de Montmagny fait maintenant partie de la Fédération de Tennis sur Table de Québec, (F.T.T.Q.).

Jean MORIN, Publiciste

Miss Hospitalité 1959



Miss Hospitalité 1959, Mme Brenda Marie Cayer, mère de deux enfants, reine de l'Exposition Nationale de l'Hôtellerie et de la Restauration, qui a lieu au Palais du Commerce, du 3 au 6 février.

Miss Hospitalité a été élue à un concours provincial sous les auspices de l'Association des Fournisseurs d'Hôtels et Restaurants et de l'Association Provinciale des Restaurateurs du Québec.

Nouveautés cinématographiques

Mlle Clara du Badoul des Essarts âgée de 12 ans, a été enlevée la nuit dernière dans la propriété que son père possède à Saint-Cloud. On a pu mettre la main sur les quatre malfaiteurs alors qu'ils n'arrivaient pas à démarrer une lamentable traction-avant, instrument de leur vilain besoin. Il s'agit de MM. Destailles, Morel, Poirat et Serrault. Il s'agit surtout d'un film extrêmement drôle et remarquablement émouvant 'Clara et les Méchants', qui prendra bientôt l'affiche sur nos écrans et qui nous offrira l'intérêt de nous présenter une prodigieuse petite fille que nous connaissons mal et qui a nom: Minou DROUET.

Minou DROUET est la jeune vedette d'un film intitulé "Clara et les méchants". Cette fois il ne sera plus question de discuter les talents de cette petite fille extraordinaire qui trouve ici l'occasion de nous convaincre tout à fait de la qualité de ses dons. C'est avec une autorité merveilleuse, un naturel bouleversant qu'elle donne la réplique à ses quatre partenaires: Destailles, Morel, Poirat et Serrault, et c'est, grâce à eux tous, une irrésistible comédie qu'il nous sera donné de voir bientôt sur nos écrans.

Une traction-avant qui ne veut plus avancer, un quartier général en forme de vieille cabane, quatre pseudo-bandits aux allures de clochards le gang que Raoul André nous présente aux coeurs sur les mains, tel est senté dans son film "Clara et les méchants"; méchants, pas très méchants, méchants pas comme les autres puisqu'il s'agit de Pierre Destailles, de Jean Poirat, de Jacques Morel et de Michel Serrault. Et ces quatre méchants qui ne le sont pas, essaieront d'organiser tant bien que mal, le rapt de Clara, une petite milliardaire pas comme les autres elle non plus, puisqu'elle ne demande pas mieux que d'être enlevée et puisqu'elle apparaît à l'écran sous les traits célèbres de Minou DROUET, dans cette irrésistible et très charmante comédie que nous verrons bien tôt sur nos écrans.

Bicentenaire des familles Casault

1759-1959

XII - Les familles Casault de Montmagny

- XII — Les familles Casault de Montmagny en 1908
 1-Louis-Joseph Casault, fils de Joseph-Edouard
 2-Joseph Casault, fils de François-Xavier
 3-Pierre Casault, fils de François-Xavier
 4-Charles-Vincent Casault, fils de Joseph-Edouard
 5-Noel Casault, fils de Louis
 6-Godefroid Casault, fils de Noel
 7-Joseph Casault, fils de Noel
 8-Joseph Casault, fils de Pierre
 9-Camille Casault, fils de Pierre
 10-Joseph Casault, fils de Thomas
 11-François Casault, fils de Thomas
 12-Louis Casault, fils de Thomas
 13-Ernest Casault, fils de Louis-Noel-Adolphe.

Les familles Casault de Montmagny en 1958

- 1-Joseph-Noel Casault, fils de Noel
 2-Ernest Casault, fils de Louis-Noel-Adolphe
 4-Philippe Casault, fils de Pierre
 5-Louis-Joseph Casault, fils de Charles-Vincent
 6-Emile Casault, fils de Godefroid
 7-Bernard Casault, fils de Louis
 8-Ovila Casault, fils de Joseph
 9-Joseph Casault, fils de François
 10-Edouard Casault, fils de Louis
 11-Antonin Casault, fils de Louis
 12-Gérard Casault, fils de Louis
 13-Paul Casault, fils de Louis
 14-Pierre Casault, fils de Philippe
 15-Marcel Casault, fils de Joseph
 16-Jean-Noel Casault, fils de Joseph
 17-Wilfrid Casault, fils de Joseph

U. C. (A suivre s.v.p.)

LONGEVITE: M. Pierre Casault fut celui qui mourut le plus vieux des familles Casault; 90 ans.

CONTRIBUTION au BICENTENAIRE

- Monsieur & Mme Edouard Ladouceur Verdun, Montréal
 Monsieur & Mme Marcel Trottier Cap de la Madeleine
 Monsieur & Mme Josaphat Lorange, Verdun, Montréal
 Monsieur & Mme Charles Casault, Verdun, Montréal

Le Canada adoptera le système "Sage"



Les écrans du SAGE (Semi-Automatic Ground Environment), qui ressemblent aux écrans des radarscopes, permettent de visualiser, d'un seul coup d'oeil, tous les appareils volant dans une région donnée, ainsi que tous les chasseurs et missiles ennemis. Cette photo a été prise à la base américaine de Steart, dans l'Etat de New-York, mais dans trois ou quatre ans on pourra prendre une photo semblable au Canada.

S'il savait seulement ce qui l'attend !



Les plus belles crêtes, les plus beaux barbillons et les plus éclatants corcoricos ne résistent pas à une bonne petite injection d'hormones femelles, même synthétiques. C'est la dernière nouvelle et bonne à savoir pour ceux qu'un coq voisin et matinal (ils le sont tous!) vient réveiller au petit matin sous prétexte de faire se lever le Soleil! Si vous ne regardez pas à la dépense, vous pouvez vous procurer une seringue remplie d'hormones femelles (synthétiques, ce sont les moins chères) et à la faveur de la nuit, vous glisser jusqu'au poulailler pour faire son affaire à votre ennemi. Mais ce n'est pas un conseil que nous vous donnons, toutes réflexions faites! Car il y a un texte de loi qui interdit les conseils de ce genre!

BOUCHERIE — EPICERIE
MARTIN BELANGER
 Rue St-Ignace, Tél.: 811w
 à 300 pieds du Rond-Point
 ouverte tous les soirs jusqu'à 9 h. et le vendredi à 10 h.
 Stationnement pour 50 automobiles

LISSETTE

par Paul Robins





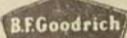
Le pneu le plus fiable du monde!

AVEC la FORCE et la ROBUSTESSE du NYLON

LE PNEU "TUBELESS" LIFE-SAVER SILVERTOWN B.F. Goodrich

Vous donnent la triple protection

- ★ ANTI-CREVAISON
- ★ ANTI-ECLATEMENT
- ★ ANTI-DERAPAGES

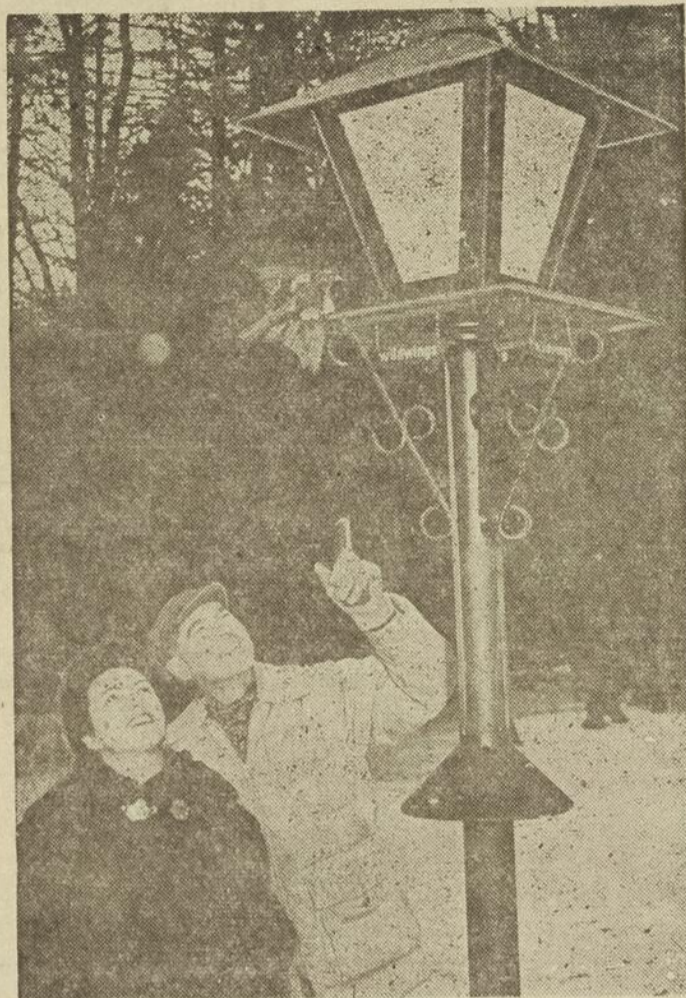


Service Autorisé PNEUS "TUBELESS"

Montmagny Tire Shop

RUE ST-IGNACE
MONTMAGNY

Casse-croûte gratuit pour les oiseaux



Ce dispositif ressemblant à un lampadaire est appelé à juste titre automate pour les oiseaux sauvages. On dépose des graines que viennent becqueter des volatiles appartenant à 35 espèces différentes. M. Charles Sauriol et Mlle Marion Morrison, membres de la régie métropolitaine de protection du gibier de Toronto, examinent ici l'ingénieux appareil installé au parc Boyd. Une crête en forme d'entonnoir empêche les écureuils de se livrer au pillage des graminées destinées aux oiseaux. Si l'expérience est concluante, d'autres automates du genre seront installés dans des parcs du Toronto métropolitain.

Notes Locales

NAISSANCE

ST-MATHIEU

Le 18 janvier a été baptisée Marie, Jacqueline, Johanne, fille de M. et Mme Antonio Mailloux, née Marie-Ange Deschainé. Parrain et marraine Bertrand Mailloux et Gemma Pelletier.

Le 21 janvier a été baptisée Marie Jeanne d'Arc, Line, fille de M. et Mme Georges-Albert Collin, née Gertrude Lacombe. Parrain et marraine M. et Mme Jean Coulombe.

Le 22 janvier a été baptisé Joseph Conrad Michel, fils de M. et Mme Antonio Tardif, née Bernadette Bérubé. Parrain et marraine Conrad Tardif et Germaine Tardif.

Le 25 janvier a été baptisée Marie, Blandine, Rita, fille de M. et Mme Raymond Morin, née Gilberte Bernier. Parrain et marraine M. et Mme Fortunat Bernier.

Le 25 janvier a été baptisée Marie, Blanche, Anne, fille de M. et Mme Roland Gaudreau, née Marie-Ange Gagné. Parrain et marraine M. et Mme Réal Morin.

Le 31 janvier a été baptisé Joseph, Jean-Simon, fils de M. et Mme Robert Boulet, née Lucille Goulet. Parrain et marraine M. et Mme Jean-Jacques Normand.

Le 2 février a été baptisée Marie Anita, Martine, fille de M. et Mme Jean-Paul Gendreau, née Marielle Cloutier. Parrain et marraine M. et Mme Gérard Thibault.

Le 3 février a été baptisée Marie Germaine, Fabienne, fille de M. et Mme Claude Gaudreau, née Denise Moreau. Parrain et marraine M. et Mme Diogène Moreau.

Le 3 février a été baptisé Jean-Paul, Germain, Mario, fils de M. et Mme Raymond Caron, née Louise Fournier. Parrain et marraine M. et Mme Paul-René Caron.

Le 3 février a été baptisé Joseph Christian, Raymond, fils de M. et Mme Paul-Emile Gagné, née Marguerite Côté. Parrain et marraine M. et Mme Antonio Gagné.

ST-THOMAS

Le 15 janvier a été baptisée Ilona Jeanne, Waltrudis, Maria Pia, fille de M. et Mme Etienne Szele, née Waltrudis Ronnecke. Parrain et marraine M. et Mme Etienne Borsanyi.

Le 18 janvier a été baptisé Joseph Wilfrid, Michel, fils de M. et Mme Denis Ringuet, née Madeleine Lemelin. Parrain et marraine M. André Ringuet et Mme Wilfrid Ringuet.

Le 20 janvier a été baptisé Joseph Charles, Jean, fils de M. et Mme Charles Fortier, née Lorraine Gaudreau. Parrain et marraine M. et Mme Zéphirin Biron.

Le 24 janvier a été baptisé Joseph, Raymond, Jean, fils de M. et Mme Jean-Paul Clavet, née Rachel Proulx. Parrain et marraine M. et Mme Raymond Rhéaume.

Le 1 février a été baptisé Joseph Cyrille Richard, fils de M. et Mme Guy Blouin, née Ghyslaine Breton. Parrain et marraine M. et Mme Cyrille Blouin.

Le 3 février a été baptisé Joseph Adélard, Claude, fils de M. et Mme Adélard-Louis Bernier, née Françoise Chabot. Parrain et marraine M. et Mme Adélard Bernier.

MARIAGE

ST-MATHIEU

Le 24 janvier a été béni le mariage de Mlle Annette Lacombe, fille de feu M. et Mme Amédée Lacombe et de M. Lucien Bouchard, fils de Mme Hilaire Bouchard de Joliette. Les témoins étaient MM. Laurent Boulet et Ryan Vézina.

Le 31 janvier a été béni le mariage de Mlle Lisette Mailloux, fille de M. et Mme Antonio Mailloux et de M. Albert Gendron, fils de M. Jean-Baptiste Gendron. Les témoins étaient MM. Marc-André Gagné et Adjudant Gendron.

Le 31 janvier a été béni le mariage de Mlle Gilberte Lacombe, fille de M. Gaudias Lacombe et de M. Alain Mailloux, fils de M. et Mme Antonio Mailloux. Les témoins étaient MM. Léo Nicole et Gaudias Lacombe.



VOTRE PAPETERIE

commence à s'épuiser?

- ★ IL VOUS FAUT DES CIRCULAIRES ?
- ★ Quelque évènement social se prépare ?
- ★ Vous avez un travail d'impression pour lequel vous cherchez des idées nouvelles ?

alors pas un instant à perdre

rendez-vous à

l'Imprimerie "LE PEUPLE"

6, rue du Peuple
MONTMAGNY



Venez au plus tôt ou

TELEPHONEZ A 533

**** et l'on passera vous voir

Section adulte à la bibliothèque

La Bibliothèque de Montmagny disposerait bientôt de livres qui lui permettrait l'établissement d'une section destinée aux adultes. Telle est l'impression qui se dégage de la dernière réunion tenue par le Conseil d'administration de la Bibliothèque.

Déjà la Section des Jeunes comprend un nombre assez imposant de livres et connaît chez nos enfants et adolescents une vogue imprévue. Ce plaisir de lire semble fort parta-

gé par bien des parents, car on constate que plusieurs d'entr'eux ne peuvent échapper à la tentation de les feuilleter eux-mêmes. Nombre d'adultes également transmettent des demandes de livres ou font application pour être inscrits sur les listes de la bibliothécaire.

Devant ce besoin, le conseil d'administration de la Bibliothèque a décidé de ne pas répondre par la négative. Et pour compléter les nombreux rayons qu'elle possède à l'intention des jeunes ainsi que pour former un noyau de bouquins destinés aux adultes, les directeurs du mouvement en sont venus à la conclusion qu'il fallait de nouveau faire appel à toute les associations culturelles et sociales de Montmagny pour amasser de nouveaux fonds destinés au bon maintien des livres que la Bibliothèque possède présentement.

De plus, au début de mars, des équipes seront formées pour parcourir toutes les rues de Montmagny afin de ramasser tous les livres, revues ou collection que les généreux donateurs croiront aptes à intéresser leurs concitoyens ou à former un noyau de documentation pour toutes les personnes désireuses de se ren-

La joyeuse ménagerie (par Walt Disney)



Ce que tu vois, ce sont les signaux de danger pour les petites embarcations, alors, tu ferais bien de te dépêcher à atteindre la rive.

C'est le Marathon de Hockey de Montmagny dimanche le 8 mars

Il ne reste plus que trois semaines avant que ne soit présenté à l'aréna de Montmagny l'événement de la saison, soit le grand marathon de hockey, organisé conjointement par l'Association des Anciens du Collège Sacré-Coeur de Montmagny et la Ligue Intermédiaire de Hockey de cette même ville. En effet, c'est dimanche, le 8 mars prochain, que l'on présentera cette compétition d'un jour dont l'enjeu est le trophée "Jeune Commerce" et un montant de \$25.00 se rattache à cet honneur. Les clubs des différentes paroisses des comtés de Lévis, Dorchester, Belchasse, Montmagny, L'Islet et Kamouraska y sont éligibles et peuvent dès maintenant s'inscrire pour participer à cette enlevante compétition. Les clubs intéressés n'ont qu'à faire parvenir leur inscription, soit en s'adressant au Rév. Frère Joseph-Eugène, s.c., Collège Sacré-Coeur, Montmagny ou à M. Léopold Gagné Manoir St-Louis, Rue St-Jean-Baptiste, Montmagny, tout en accompagnant leur inscription d'un montant de \$25.00 exigé comme garantie, la-

quelle somme leur sera remise après avoir rempli leur engagement. C'est l'intention des organisateurs grouper cette année un total de 16 équipes pour participer à ce marathon.

Les honneurs du championnat du marathon de Hockey étaient allés au club Ste-Justine de Dorchester, l'an dernier et cette dernière équipe sera alors invitée à venir défendre son titre, cette année. Ce marathon de hockey suscite déjà un grand intérêt auprès de la population sportive tant de Montmagny que des autres paroisses des comtés représentés. Les clubs sont priés de faire parvenir leur inscription le plus tôt possible afin de ne pas se voir désappointer. Les premiers arrivés seront alors les premiers servis.

Raymond Levesque,
Publiciste.

NOTE: St-Raymond de Portneuf a fait parvenir son inscription. Les 4 clubs de la ligue Intermédiaire de hockey de Montmagny participeront également au marathon. Ce qui fait 5 clubs assurés.

Il faut \$5,000. au Prêt d'Honneur de Montmagny pour 1959

La ville et la paroisse de Montmagny connaîtra dimanche, le 22 février prochain, sa cinquième souscription annuelle du Prêt d'Honneur. L'Association des Anciens du Collège fait oeuvre méritoire en accompagnant au prix de grands sacrifices cette quête à domicile en faveur de plusieurs des nôtres.

A date 47 prêts ont été consentis pour un montant de \$11,825.00. L'an prochain les demandes se feront de plus en plus nombreuses et c'est la raison pour laquelle l'objectif a été fixé à \$5,000 pour cette année.

L'efficacité d'une telle oeuvre sociale n'est plus à faire et elle est fort recommandable. Plusieurs de nos talents se perdent faute de moyens financiers. C'est pour combler cette lacune que nous tendons la main pour venir en aide à ceux qui veulent poursuivre leurs études universitaires.

Le Prêt d'Honneur de Montmagny répond à toutes les demandes après un examen sérieux des résultats scolaires de l'année précédente.

Le 22 février, à midi sonnant, une armée de bénévoles clancheront les portes pour demander votre obole. Soyons convaincus que ce que nous donnons c'est pour les nôtres afin de leur créer une place enviable dans notre monde moderne.

Un patient pratique

Entendu, réellement, l'anecdote suivante, dans le hall de l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Un patient vient de recevoir son compte de visites médicales. Le médecin a fixé ses honoraires à \$30.00 pour 15 visites. Et notre homme de commenter: "C'est bien raisonnable... S'il m'avait chargé plus cher, comme je n'ai pas grand'chose à faire cet hiver, je les lui aurais rendus, ses visites!" Du gros bon sens!

Le plus gros tirage du comté "Le Peuple"

PROMPT SOULAGEMENT DES

RHUMES DE CERVEAU



M. Léopold Lemieux

propriétaire de
LEMIEUX & PROULX Enr.

a le plaisir d'informer la population qu'il vient de

se porter acquéreur
du magasin

LEON MICHAUD

Rue St-Jean-Baptiste, à Montmagny

De la Qualité.....Des Prix.....Du Service

- MATERIAUX DE CONSTRUCTION.
- QUINCAILLERIE
- VAISSELLE, BIBELOTS
- ARTICLES DE SPORT

et notre voute à fourrures ultra-moderne

MONTMAGNY

TEL: 359

